

Le COURRIER DE L'INDIE MONTMAGNY

Organe du comté de Montmagny

76e année. — 5 sous le numéro.

MONTMAGNY, VENDREDI LE 9 OCTOBRE 1959

No 26

La Semaine de la L.O.C. à Montmagny

La Ligue Ouvrière Catholique de Montmagny a observé pendant la semaine qui vient de s'écouler, soit du 4 au 11 octobre, la Semaine de la Famille Ouvrière.

Cette semaine a été marquée par diverses manifestations destinées à mettre en relief le thème de cette semaine "Maîtres ou Serviteurs".

Une grande soirée récréative clôturera cette semaine dimanche soir à la salle de la J.O.C. La population est cordialement invitée à participer à cette manifestation qui débutera à 8.30 p.m.

Le slogan "Maître ou Serviteur" résume le projet que la L.O.C. désire porter à l'attention du public et tout particulièrement des familles ouvrières.

En effet, depuis un an, les quelque 5000 militants de la L.O.C. ont fait enquête sur les conditions de vie ouvrière en regard du corps humain. Quel sort est réservé au corps dans la vie actuelle? Comment peut-il se développer et s'épanouir normalement, c'est-à-dire faire ce pourquoi il a été créé.

L'esclave devenu tyran
Une des caractéristiques de la vie moderne et la place primordiale accordée au corps: utilisé (parfois abusivement) par la publicité, l'abondance des biens et des services produits pour assurer son bien-être, son confort, sa santé, etc. Par ailleurs des conditions nettement inhumaines ont provoqué des redressements nécessaires et louables: notons l'amélioration des conditions de travail dans certains secteurs (réduction des heures ouvrables, mesures de sécurité, législation sur le travail des enfants et des femmes, etc.)

Dans le quotidien de la vie, on constate facilement que ce courant a bouleversé l'échelle normale des valeurs. Combien de personnes concentrent le gros de leur énergie au corps, tandis qu'ils négligent leur âme avec son intelligence et sa volonté? Ils ont perdu leur liberté en acceptant un nouvel esclavage.

Premier concert des J.M.C. de Montmagny

Mardi soir prochain, le 13 octobre, à 8.30 aura lieu à la salle académique de l'école Beaubien le premier concert J.M.C. pour la saison 59-60.

Les membres J.M.C. auront le plaisir d'applaudir le trio Ebert. "Chacun des trois Ebert, deux frères et une sœur fait corps avec son instrument. Ils ont tous la même

âme. C'est le trio parfait". "L'Espoir" - Cannes.

Nul doute que ce premier concert, avant-goût de ceux qui le suivront saura plaire à tous et que les nombreux membres J.M.C. à Montmagny viendront en grand nombre pour applaudir le trio Ebert.



Tous ceux et celles qui n'ont pas encore leur carte pourront se la procurer à la porte.

gny viendront en grand nombre pour applaudir le trio Ebert.

Tous ceux et celles qui n'ont pas encore leur carte pourront se la procurer à la porte.

Convention diocésaine Lacordaire

La Convention diocésaine des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc pour le diocèse de Ste-Anne-de-la-Pocatière, sera tenue le 8 novembre prochain, à la Maison des Retraites Fermées. Tous les cercles du diocèse doivent faire connaître les noms de leurs délégués ou substitués d'ici le 20 octobre. C'est l'occasion propice pour les cercles de faire des suggestions constructives concernant les constitutions et les activités dans le but de rendre l'oeuvre plus efficace.

La Convention diocésaine des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc pour le diocèse de Ste-Anne-de-la-Pocatière, sera tenue le 8 novembre prochain, à la Maison des Retraites Fermées. Tous les cercles du diocèse doivent faire connaître les noms de leurs délégués ou substitués d'ici le 20 octobre. C'est l'occasion propice pour les cercles de faire des suggestions constructives concernant les constitutions et les activités dans le but de rendre l'oeuvre plus efficace.

Cours de la Société Ambulancière St-Jean

La Société Ambulancière St-Jean de Montmagny a donné lundi soir dernier le premier cours de la série qu'elle doit donner sur "les premiers soins". Ces cours sont donnés au Manège militaire dans le cadre de l'entraînement dit de "la survivance nationale".



Une cinquantaine de jeunes suivent ces cours et se verront décerner à la fin de la série le diplôme de qualification.

Ces cours sont sous l'habile direction du capitaine Marcelin Gamache.

La Faculté d'Agriculture perd un de ses professeurs méritants, M. Louis-de-Gonzague Fortin

La Faculté d'Agriculture de Laval à Sainte-Anne-de-la-Pocatière, vient de perdre l'un de ses plus éminents professeurs dans la personne de M. Louis-de-Gonzague Fortin décédé subitement à sa résidence, mardi midi, le 6 octobre, à l'âge de 65 ans. M. Louis-de-Gonzague Fortin, bien connu dans le monde agronomique et rural, était un paroissien exemplaire qui ne refusait jamais sa participation active aux oeuvres paroissiales et diocésaines. Doué d'une plume alerte et combative, il laisse de nombreux écrits sur divers sujets et tout particulièrement sur l'histoire de l'enseignement agricole dans notre province.

M. Louis-de-Gonzague Fortin, dont la remarquable carrière d'agronome-professeur et de journaliste agricole s'est terminée si brusquement, naquit le 4 mars 1894 à Saint-Fabien de Rimouski, du mariage de Noël Fortin, cultivateur, et de dame C'orinthe Garant. Il fit ses études primaires à l'école du rang jusqu'en 1907 alors qu'il entra



au Séminaire de Rimouski: En janvier 1914, il venait suivre les cours d'agronomie à l'École d'Agriculture de Ste-Anne-de-la-

Pocatière. En 1917, après le départ pour l'Europe du professeur Joseph Pasquet, M. Fortin devient professeur de zoologie. (Suite à la page 9)

AU CONSEIL DE VILLE

Le conseil de ville a tenu sa séance générale du mois d'octobre, le lundi 5 octobre.

A cette séance étaient présents MM. les échevins R. Caron, Léo Laberge, R. Morin, Marcel Desjardins, Laurent Paquet, formant quorum sous la présidence du maire suppléant Adolphe Corneau.

Au cours de cette séance il fut proposé par l'échevin Laurent Paquet et secondé par l'échevin L. Laberge que le procès verbal des séances du 9, 14, 21 et 28 septembre dont la lecture

venait d'être donnée soit approuvé par le conseil.

Il fut aussi proposé par l'échevin Roméo Caron et secondé par l'échevin Marcel Desjardins que le Conseil approuve les derniers permis émis à date pour un montant de \$38,850 de nouvelles constructions et \$23,100, pour modification et réparation faites à des constructions déjà existantes.

Le conseil approuva finalement les lettres, communications et comptes courants.

M. A. Saulnier, i.d., de Montmagny réélu président de la Fédération des Instituteurs et Institutrices

Samedi, le 26 septembre, le Conseil diocésain de la Fédération des Instituteurs et Institutrices se réunissait à Ste-Anne de la Pocatière, en vue de définir son programme de travail pour l'année 1959-60.

Les six associations régionales qui constituent la Fédération étaient représentées à ces importantes assises. Les délégués manifestèrent un entrain et un enthousiasme dignes d'éloges et chacun y alla de son opinion et de ses suggestions.

M. Léopold Garant, président de la Corporation provinciale des Instituteurs, rehaussait cette assemblée de sa présence. Il manifesta son admiration pour la vitalité de la Fédération de Ste-Anne et encouragea les officiers à marcher dans



la même voie, les assurant de la total collaboration de l'organism

me provincial de la profession enseignante.

L'exécutif qui présidait aux destinées de la Fédération l'an dernier, fut réélu presque au complet. Seule la secrétaire fut remplacée. Le conseil actuel se compose donc comme suit: Président: M. Albert Saulnier, i.d., de Montmagny; vice-président: (Suite à la page 7)

Violent incendie à St-Aubert

La paroisse de St-Aubert a été samedi le témoin d'un violent incendie dont les dommages se sont élevés à près de \$10,000.00. Un entrepôt, propriété de M. Léopold Duval, marchand en gros, a été lourdement endommagé par les flammes.

L'incendie a pris naissance pendant que le fils de M. Duval faisait le plein d'essence d'un tracteur de ferme. On présume qu'un peu d'essence est tombé sur le moteur chaud. Immédiatement le feu se communiqua à tout le véhicule.

Un réservoir de 200 gallons d'essence qui se trouvait à proximité fit explosion sous l'intensité de la chaleur. De ces deux foyers d'incendie, le feu ne tarda pas à se communiquer à l'entrepôt tout entier. Cet incendie s'est passé dans l'avant-midi vers 10 heures. Les pompiers de St-Jean Port-Joli furent immédiatement mandés sur les lieux du sinistre. A leur arrivée, le feu avait déjà causé des dommages sérieux à l'entrepôt et aux marchandises qui s'y trouvaient. Au moment de l'incendie, l'entrepôt abritait de vingt mille à vingt-cinq mille dollars de marchandises. On a réussi à évacuer à peu près tout.

(Suite à la page 12)

A LIRE :

Trois cents ans de catholicisme — A lire en page 2.

Soyons prudents en forêt — A lire en page 17.

"DROIT et JUSTICE"

Le COURRIER DE MONTMAGNY

Organe du comté de Montmagny

Maurice Marquis, Directeur-Gérant
Louise Marquis, Assistant-Directeur
Denise Marquis, Rédaction et administration
Gaston Boucher, Rédaction, Service des Nouvelles
Lucien Blais, Service de Publicité

Membres de la CWNA, de l'Association des
Hebdomadaires de Langue Française du Canada,
de la Key French Weekly et de l'A.B.C.

Imprimé aux EDITIONS MARQUIS, L.T.E.E., Imprimeurs - Editeurs, — Route Trans-Canada
Montmagny, Que. — Tél.: 37 — Autorisé comme matière postale de deuxième classe,
Ministère des postes, Ottawa.

Abonnement: Canada \$2,00 et États-Unis \$2,75 par année

EDITORIAL

TROIS CENTS ANS DE CATHOLICISME

Les fêtes grandioses qui commémoreraient le tricentenaire de l'arrivée du premier évêque de Québec, viennent de se terminer. Elles furent rehaussées par la présence d'un légat papal ainsi que des plus hautes personnalités religieuses et civiles.

Le but principal de ces célébrations fut sans doute de rappeler à la population catholique de la province et du Canada, la grande figure de François de Montmorency Laval, mais elles furent aussi une sorte d'étape, un regard arrière vers trois cents ans de catholicisme, en même temps qu'un tremplin pour aborder les problèmes que pose l'avenir.

Que de chemin fait depuis le temps où l'immense diocèse de l'évêque de Québec s'étendait du cercle arctique jusqu'au Golfe du Mexique. La vie religieuse qui s'est développée reste inexplicable si l'on ne retourne pas aux sources du dévouement quelquefois héroïque de nos premiers missionnaires, des oeuvres et des institutions établies par le premier évêque de Québec et ses principaux collaborateurs. A cette époque, la confiance des habitants de la Nouvelle-France envers le clergé était illimitée. Cette confiance s'est accrue après la conquête, et l'on peut affirmer sans exagération que le peuple canadien-français doit sa survivance en ces temps difficiles, à l'humble curé de campagne qui mieux que nul autre, connaissait ses ouailles, savait relever les courages défaillants. La plupart de ceux qui avaient pour mission de conduire et de défendre le peuple canadien-français, doivent les rudiments de leur instruction au curé de leur village. Le prêtre était également celui à qui on recourait dans les difficultés et les disputes. Il était l'homme écouté et presque infaillible de la paroisse.

Peu à peu l'autorité du prêtre s'est confinée au domaine presque exclusivement religieux. Néanmoins, malgré l'éparpillement

des activités sociales et l'influence diminuée du curé dans certains domaines, la paroisse est encore et doit rester la cellule la plus caractéristique du Canada-français. C'est ce qui a fait et ce qui fera la force de la minorité canadienne-française au Canada.

Cette étape des fêtes du tricentenaire de l'arrivée de François de Montmorency Laval à Québec, nous aura fait toucher du doigt une organisation diocésaine et paroissiale splendides, qui dépassent de cent coudées celle du diocèse de Mgr de Laval, mais aussi une baisse inquiétante de la foi et un désintéressement des valeurs spirituelles. Il ne sert à rien d'avoir des temples magnifiques si on n'y va pas prier, et des organisations paroissiales à profusion si personne ne met en pratique leurs directives. Ces cadres de la vie paroissiale doivent être des moyens et non des buts; s'ils ne sont plus aptes à améliorer la vie spirituelle de chacun des membres de la communauté qui forme la paroisse, ils deviennent des instruments de parade et n'ont plus leur raison d'être. S'il fallait faire disparaître toutes nos organisations paroissiales qui, actuellement sont inefficaces, quelques-uns verraient sûrement la déchéance de notre catholicisme; cependant à y regarder de près, ces disparitions n'influenceraient à peu près pas notre niveau de vie spirituelle. Loin de nous l'idée de prôner la disparition de nos associations paroissiales; il faudrait pourtant leur insuffler un renouveau de vie et les adapter aux conditions de vie moderne.

Les fêtes dont Québec vient d'être le témoin, doivent avoir un lendemain. La foi profonde et énergique de notre premier évêque doit nous inspirer une profonde admiration; elle doit aussi nous servir d'exemple.

G. B.

Une semaine provinciale des loisirs

Devant l'urgente nécessité d'orienter l'organisation du temps réservé aux loisirs, la Confédération des Oeuvres de Loisirs de la Province de Québec inaugurerait le 24 octobre prochain une semaine provinciale des loisirs qui prendra fin le 31 du même mois.

En effet, la C. O. P. confie la mise sur pieds de cette semaine à une commission spéciale formée de représentants des diocèses de Montréal, de St-Jean, de Sherbrooke, de Joliette, de Mont-Laurier et de Québec.

Après plusieurs réunions, la Commission provinciale de la C. O. P. a, à partir des besoins des individus et des organismes diocésains de loisirs, établi un programme intéressant qui saura renseigner la population de la nécessité des loisirs organisés.

Le problème surgit d'un fait accompli: le temps libre. Aujourd'hui, nous constatons que la population, dans son ensemble, jouit d'un meilleur bien-être dû à plusieurs changements causés par un monde moderne, industrialisé et auto-

maté. Il est manifeste de nos jours que la semaine de travail est de quarante heures. Dans quelques années, nous aurons, selon les experts, la semaine de trente heures. Le temps libre destiné aux loisirs, c'est-à-dire aux activités exercées librement en dehors de ses devoirs d'état, prend donc une place importante dans la vie de l'individu.

L'individu, insuffisamment renseigné, dirigé ou orienté sur le choix des activités qui répondent le mieux à ses goûts et à ses besoins, prendra une solu-

La semaine dans le monde

Ce sont les remous provoqués par la visite du président du Conseil Soviétique Khrouchtchev, qui continuent à défrayer la chronique internationale. La deuxième semaine du séjour du chef d'état soviétique s'est déroulée dans une atmosphère très différente de celle qu'on avait notée au début de son voyage. A partir de sa visite à San Francisco, l'accueil que lui a réservé le public a été moins hostile. Obéissant aux instructions du gouvernement, qui ne voulait pas compromettre les chances d'une possibilité d'entente entre le président Eisenhower et Monsieur Khrouchtchev, la population s'est abstenue de manifestations hostiles.

De San Francisco, le président de l'Union Soviétique s'est rendu dans la région agricole de l'état de l'Iowa, puis a visité les immenses installations métallurgiques de Pittsburgh, dont on avait illuminé les bâtiments désertés par suite de la grève de l'acier qui se poursuit. De là, Monsieur Khrouchtchev s'est entretenu jusqu'à quelques heures avant son départ.

Au début de l'après-midi du dimanche, Khrouchtchev donna une nouvelle conférence de presse. Instruit par l'exemple de sa mauvaise humeur, les journalistes se sont obtenus de lui poser des questions embarrassantes. De son côté, il fit un certain effort pour être aimable.

Une heure après la conférence, M. Khrouchtchev prit la parole devant les micros et les caméras américaines dans un discours au peuple des États-Unis. Ce fut pour chanter les louanges du système communiste et pour expliquer avec chiffres à l'appui quels étaient à son avis les avantages du régime.

Au moment de prendre l'avion, peu après cette allocution, M. Khrouchtchev fit une dernière déclaration d'adieu; reprenant une fois de plus le thème inlassablement répété: Nous ne sommes pas d'accord, mais ce n'est pas une raison pour nous battre; vivons en paix et désarmons.

Dans les discours et réponses aux questions, le chef soviétique a fait un vibrant éloge du Président Eisenhower. Plusieurs points ont été retenus de ses dé-

clarations, qui sont certainement rassurants. Ainsi, non seulement il a assuré qu'il n'était pas question de recourir à la force pour régler la question de Berlin, mais il a même affirmé que cela n'avait jamais été l'intention de Moscou, ce qui paraît curieux quand on se rappelle les menaces on ne peut plus claires proférées par le Kremlin et l'Allemagne orientale il y a quelques mois.

Sur un autre point, Khrouchtchev d'entente dans la question de fait impossible. Il a en effet semblé indiquer qu'une déclaration du désarmement n'est pas en effet, pour la première fois, envisagée la création et le maintien de groupes de contrôles étrangers sur le territoire soviétique.

Enfin, Khrouchtchev a plusieurs fois insisté sur le désir de paix tant du peuple américain que sur celui de son chef du gouvernement, le Président Eisenhower.

En arrivant à Moscou, Nikita Khrouchtchev, parlant à ses concitoyens, reprit les thèmes essentiels de ses déclarations. Puis il s'embarqua pour Pékin pour assister aux célébrations du dixième anniversaire de la prise du pouvoir en Chine par les Communistes.

Il est intéressant de noter que la presse chinoise a modifié son attitude. Pendant le séjour de Khrouchtchev aux États-Unis le peuple chinois a été peu et mal informé de ce qui se passait aux États-Unis. A la veille de l'arrivée du chef soviétique, les compte-rendus se sont enflés et les résultats, que l'on avait boudés au début, ont été grandement vantés.

Détail curieux au sujet de la visite du président soviétique: tous ses discours et réponses étaient traduits par un traducteur officiel russe, qui le suivait partout. On a pu constater que ces traductions du russe en anglais n'étaient pas toujours exactes et qu'elles comportaient souvent des modifications, et en tous cas des atténuations. Chose amusante, dans le compte-rendu des journaux soviétiques, c'est presque toujours la version atténuée du traducteur et non pas le texte original de Khrouchtchev qui a été imprimée.

Le nouvel exécutif de la Fédération des Commissions scolaires

M. Paul Desrochers, de Rosemère, diocèse de Saint-Jérôme, a été réélu président général de la Fédération des Commissions scolaires catholiques du Québec lors du congrès que cet organisme a tenu à Montréal en fin de semaine. M. Desrochers en est à son deuxième mandat.

Les autres officiers de l'Exé-

cutif de la Fédération des Commissions scolaires catholiques du Québec, qui verra à diriger le mouvement pendant l'année 1959-60 sont: MM. Albert Morissette, de Victoriaville, diocèse de Nicolet, président de la section urbaine, Roland Théoré, notaire, de Gatineau, diocèse d'Ottawa, partie québécoise, président de la section rurale, Guy Payer, avocat, de Dorval, diocèse de Montréal, 1er vice-président de la section urbaine, Henri Lapointe, de Shawinigan-Sud, diocèse de Trois-Rivières, 1er vice-président de la section rurale; Camille Lavoie, d'Alma, diocèse de Chicoutimi, 2e vice-président de la section urbaine, Alphonse Blanchard, de Côteau-du-Lac, diocèse de Valleyfield, 2e vice-président de la section rurale.

Le président d'honneur de la Fédération est M. Auguste Scott, de Ste-Anne de la Pocatière. L'aumônier général de ce mouvement est Mgr Paul Gaudet. M. Jean-Gilles Juras occupe la fonction de secrétaire-trésorier.

En outre de l'Exécutif, la Fédération a un Conseil d'Administration composé des présidents diocésains des sections urbaine et rurale.

Réunion de l'Amicale Notre - Dame l'Immaculée

COUVENT DE MONTMAGNY
4 octobre 1959

A la chapelle, 2.30 hres:

Salut du Saint acrement. Chorale du couvent. Vénération de la relique de la bienheureuse Marguerite Bourgeoise.

Réception à la salle, 3 hres:

Chant de ralliement. Prière des anciennes. Piano: "Scherzo humoristique" Aaron Copland, Mlle Suzanne Boulet. Mme J. Albéric Marquis, présidente, en y mettant tout son cœur, souhaite la bienvenue à l'assistance, salue gracieusement les dignitaires réhaussant notre réunion de leur présence. Elle a un mot de reconnaissance pour la coopération prêtée à l'occasion de ce jour du souvenir.

Un compte-rendu du congrès des "Notre-Dame" tenu à Montréal, les 30-31 mai fut présenté par Lucie Caouette, conseillère à l'amicale.

Chant: "Étoile du soir", paroles A. de Musset, Mlles Céline et Denise Mercier.

Vint ensuite le rapport des activités 1958-59, par Mlle Sémida Bélanger, secrétaire. Ce rapport comprenait non seulement les initiatives de l'amicale mais tout ce qui est de nature à intéresser les anciennes élèves concernant le couvent et les écoles dirigés par les soeurs de la Con-

grégation de Notre-Dame dans les paroisses St-Thomas et St-Mathieu. L'attention que l'auditoire apporte à cette lecture prouve bien que ce travail l'intéresse et est une invitation aux futures secrétaires les engageant à le continuer.

Piano: "Rondo", Mozart, Mlle Claudette Gauthier.

Pour terminer la partie officielle, Mgr Albert Painchaud, p.d., curé à St-Thomas voulut bien nous dire quelques mots. Les fêtes de Mgr de Laval débutant le lendemain à Québec lui permirent de faire un heureux rapprochement entre l'ouverture de la première école à Montréal par Marguerite Bourgeoise et l'arrivée du premier évêque du Canada en 1659. M. le curé eut des paroles aimables pour les révérendes mères supérieures présentes et pour les anciennes accourues à leur Alma Mater.

Deux prix de présence offerts par l'amicale furent gagnés par Mmes Oscar Belsey et Paul Mercier. Mlle Simone Bélanger fut l'heureuse gagnante du panier débordant de provisions, rafflé au profit de bourses d'étude pour couventines.

Un goûter servi par les élèves clôtura la réunion.

Quelques statistiques données par Mgr le curé: La Congrégation de N. Dame compte depuis sa fondation 6457 soeurs professes. Elles sont actuellement 3589. Elles possèdent 271 établissements dans 35 diocèses de 11 provinces religieuses. Nombre d'élèves 101,190.

Mmes Luc C. Dupuis, de St-Roch des Aulnais, Emery Allard (Marie-Ange Thibault) de Fitchburg, Mass, Félix Catellier, de Ladurantaye, Marcellin Létourneau et Jean-Chs Painchaud de l'Isletville, Mlles Anselme Thibault de Ste-Anne de la Pocatière, Alice et Thérèse Tondreau, Nicole Proulx du Collège de Bellevue, Renée Fournier, étudiante en sciences domestiques, C.N.D. de Québec et Mlle Suzanne Vallée de Chicoutimi, assistaient à la réunion de l'Amicale du Couvent, le 4 octobre courant.

Aux couples mariés

Plusieurs couples mariés nous demandent souvent si et quand ils pourraient avoir pour eux ensemble une retraite fermée. Ils y verraient de grands avantages pour la spiritualité de la vie de famille.

Eh bien! vos désirs pourraient se réaliser, car, à cette fin de semaine, du samedi soir, le 10 octobre, à 7h.30, au Jour de l'Action de Grâces, lundi soir, le 12 octobre à 7 h., il y aura une retraite fermée pour ces couples mariés... à l'oeuvre des Retraites Fermées de Ste-Anne de la Pocatière.

Il reste encore quelques places pour ces couples.

Ceux qui sont intéressés sont priés d'en parler à leurs amis et de téléphoner immédiatement aux Retraites Fermées de Ste-Anne de la Pocatière, No. 346, pour réserver leurs deux places. Hâtez-vous pour éviter un désappointement!

Manifestations à l'occasion de la Semaine de Préventions des Incendies

Cette semaine, à travers la province et le Canada tout entier, était consacrée à la prévention des incendies. La presse, la radio, la radio et la télévision ont fait état des pertes encourues par le feu et ont suggérés des mesures de prudence propres à enrayer ces pertes.

Dans notre ville, les manifestations de la Semaine de Prévention des Incendies ont surtout eu lieu dans les écoles et institutions de la ville. Jeudi le chef de police Laurent Couillard s'est rendu dans les diverses maisons d'éducation dans le but d'inculquer aux jeunes les règles de prudence et les précautions à prendre en cas d'incendie. Ces causeries ont été accompagnées d'exercices de

sauvetage. Tout s'est déroulé dans l'ordre le plus parfait et les responsables n'ont qu'à se louer la coopération des enfants et des autorités des institutions. M. le Chef de Police s'est aussi rendu à l'Hôtel-Dieu,

Cercle des fermières

L'assemblée régulière du Cercle des Fermières aura lieu mardi le 13 octobre à 2 heures p.m., à la salle de l'hôtel de ville.

Chez les Filles d'Isabelle

L'assemblée mensuelle des filles d'Isabelle aura lieu lundi le 12 octobre à 8 heures p.m. à l'école Beaubien. Que chaque fille d'Isabelle se fasse un devoir d'être présente à cette assemblée qui sera très importante.

Début d'incendie

Le trois octobre, les pompiers furent demandés chez Paul Paquet rue Collin pour combattre un commencement d'incendie dans un mur. Les dommages sont moyens.

Deux anciennes citoyennes de St-Aubert sont tuées près de Saint - Hyacinthe

Annette Fournier, 35 ans et sa soeur Gilberte Fournier, 33 ans, toutes deux de Montréal, mais originaires de St-Aubert de l'Islet, ont perdu la vie dans une collision de front avec un camion, lundi soir, alors qu'elles roulaient sur une route près de St-Hyacinthe.

Annette qui était au volant mourut sur les lieux de l'accident. Gilberte est décédée à

l'hôpital de St-Hyacinthe tôt hier matin, trois heures après l'accident. Le conducteur du camion est M. Germain Vincent, de Warwick.

La route où s'est produit l'accident a été le théâtre de nombreux accidents mortels récemment. Des travaux sont actuellement en cours.

AVIS

Le maire de la municipalité de Cap St-Ignace avise la population de cette localité qu'une assemblée spéciale d'une très grande importance aura lieu à la salle municipale, le lundi 12 octobre, pour la révision de la contribution pour le service d'aqueduc, ainsi que pour la taxe de la municipalité.

Tous les contribuables intéressés se feront un devoir d'assister à cette assemblée.

Aux vétérans

Avis aux vétérans qui veulent se bâtir une maison. M. Peloquin, représentant de la Loi agraire dans le district, viendra bientôt donner des renseignements à ce sujet au local de la Légion Canadienne de Montmagny.

Tous les vétérans intéressés doivent donner leurs noms le plus tôt possible au président ou au secrétaire de la filiale.

Des chevreuils sur la route Trans-Canada, à l'est de Montmagny

Tandis que les chasseurs s'évertuent actuellement à chercher le gibier au fond des bois, celui-ci semble les narguer en venant se ballader paisiblement aux abords des maisons et même sur la route Trans-Canada, comme ce fut le cas samedi soir dernier entre Montmagny et Berthier.

En effet, une chevette et ses 3 faons faisaient allègrement leur promenade du samedi soir, quand l'un des petits fut tué par une auto. Le véhicule n'a subi que des dommages légers et les occupants s'en sont tirés sans aucune blessure.

Accidents

Le trois octobre, se produisit un accident sur la rue Ste-Brigitte coin Palais de Justice, entre le véhicule de Paul Le mieux de Ste-Lucie et celui de Michel Vézina de Montmagny. Les dommages sont élevés.

Le six octobre sur la rue St-Jean-Baptiste coin Ste-Brigitte, eut lieu un accrochage entre le véhicule de A. Bernier de Montmagny et celui de J.N. Caron de Montmagny. Les dommages sont moyens.

POUR VOS PLACEMENTS

consultez notre représentant,

JACQUES GAUDREAU

18, rue Collin — Tél.: 778-W — Montmagny

L. G. Beaubien & Cie Ltée

ACTIONS — OBLIGATIONS

70, rue St-Pierre

Québec

AVIS IMPORTANT

Aux détenteurs d'obligations de
MAISON FAMILIALE ST-JOSEPH

4% série "A" échéant le 2 janvier 1965
5% série "B" échéant le 2 janvier 1965

Nous sommes à votre entière disposition pour tous renseignements concernant l'assemblée des obligataires qui sera tenue le 27 octobre prochain.

L. G. BEAUBIEN & CIE LIMITÉE

70, rue St-Pierre
Tél.: LAfontaine 9-1771
Gérant: M. Ulric Labelle
QUÉBEC

Montréal • Trois-Rivières • St-Hyacinthe • Shawinigan
Ottawa • Sherbrooke • Chicoutimi • Sorel • Moncton
Bruxelles • Paris • Genève

Nouveau bureau



Le Dr Henri Dallaire de Cap St-Ignace annonce à la population de Montmagny et des environs l'ouverture d'un bureau à la résidence de M. Louis Paradis, 16 rue St-Pierre, près de l'école St-Mathieu. Son bureau sera ouvert tous les matins de 9 heures à 11 heures, de 7 heures à 9 heures, sauf le dimanche.

De plus le Dr Dallaire se tient à la disposition de la population pour tout appel de jour ou de nuit sans frais additionnel de téléphone ou de distance. Dans l'après-midi le Dr Dallaire tiendra son bureau de 2 heures à 5 heures à sa résidence au Cap St-Ignace.

Le Dr Henri Dallaire est un diplômé de l'Université Laval, classe 1948.



Avant d'acheter — voyez et comparez.
ECONOMISEZ 50 à 60%
Sur l'achat de votre bague de fiançailles.
— MODELES EXCLUSIFS —

Bijouterie Raymond Enr.

LE PLUS GRAND CHOIX DE CADEAUX
64, RUE ST-JEAN-BAPTISTE — MONTMAGNY P. Q.

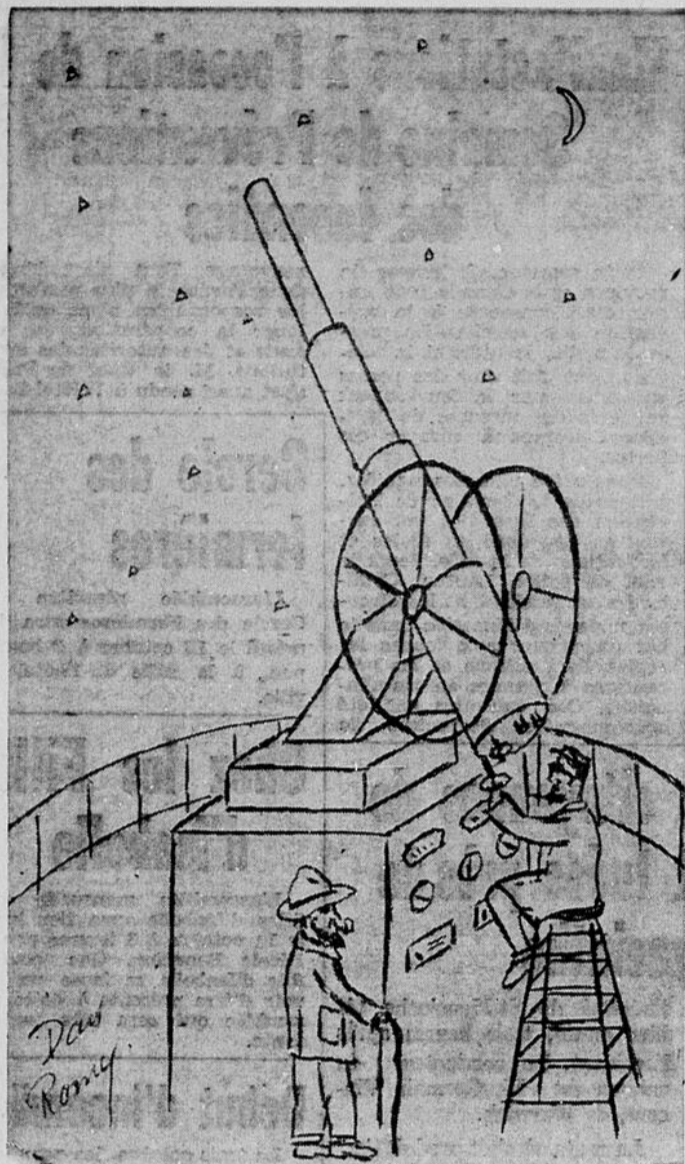
Vous vêtir c'est bien... mais vous vêtir à la

Mercerie Chez Georges c'est encore mieux

42, rue St-Jean Baptiste

Habits sur mesure
Semi-Ready et Lombardi

Tél.: 215



— Qu'est-ce que vous faites-là mon ami ?

— Ne m'en parlez pas, bondance ! Je cherche depuis une semaine la nouvelle étoile qui est supposée être apparue au-dessus de Montmagny vendredi soir dernier...

AVIS

Au sujet des feux lumineux, coin St-Louis, De la Fabrique et Avenue Des Bouleaux, les travaux sont terminés et il ne reste qu'à mettre le courant.

Cependant vu que cette installation n'était pas prévue par le règlement de circulation No 203, la Ville est obligée d'amender ce règlement, procédure assez longue, et ceci explique pourquoi les dits feux lumineux ne sont pas en opération.

LA VILLE DE MONTMAGNY.



PROCLAMATION

EN RAISON DE, l'importance de la publicité dans le progrès économique et social du Canada français; et

EN RAISON DE pouvoir renseigner les citoyens sur le rôle de premier plan que joue le marché canadien français dans le commerce actuel; et

EN RAISON DE pouvoir encourager l'usage efficace de la publicité pour faire connaître nos produits localement et à l'étranger; et

EN RAISON DE rendre hommage aux pionniers de la publicité française qui ont rendu ces progrès possibles;

Je, Louis-O. Roy, Maire de la Ville de Montmagny, proclame officiellement la semaine du 19 au 24 octobre 1959, comme étant

"LA SEMAINE DE LA PUBLICITE"

LOUIS-O. ROY,
Maire de la Ville de Montmagny.

DANS LE DIOCESE DE STE-ANNE

Prêtres aux études dans le diocèse de Ste - Anne

Le diocèse de Sainte-Anne de la Pocatière compte cette année encore cinq prêtres qui poursuivent des études supérieures à différentes facultés. Deux prêtres sont étudiants à Paris. L'abbé Antoine Bouchard continue, pour une deuxième année, des études en musique, avec spécialisation pour musique d'orgue et harmonisation. L'abbé Raymond Michaud y poursuit des études en lettres après avoir obtenu l'an dernier sa licence à l'Université Laval.

À l'Université de Montréal, les abbés Jean-Baptiste Ouellet et Jacques Simard sont étudiants en pédagogie et lettres. L'abbé Bertrand Blanchet commence cette année des études à la Faculté des sciences, section biologie, de l'Université. L'abbé Roger Fortin poursuivra pen-

dant trois ans des études en Droit canonique à l'Angelicum, Rome.

Depuis quelques années, le

diocèse de Ste-Anne de la Pocatière compte en moyenne, chaque année, six prêtres poursuivant des études supérieures.

Semaines de la sobriété

Les dirigeants du mouvement Lacordaire pour le diocèse de Ste-Anne de la Pocatière espèrent continuer à chaque année et dans chacune des régions les semaines de la sobriété qui se sont avérées très efficaces. Le Conseil diocésain vient de déterminer les dates de ces semaines dans quatre de nos régions: semaine du 11 au 18 octobre: vicariat No. 5; semaine du 25 octobre au 1er novembre: vicariat No. 3; semaine du 15

au 22 novembre: vicariat No. 6; semaine du 7 au 14 février: vicariat No. 1.

Le président régional tiendra des réunions réparatoires afin de déterminer le programme de la semaine. Puisse ces semaines engendrer cette fraternité, entre membres et officiers des cercles voisins, si nécessaire à l'efficacité de notre oeuvre. D'autres semaines se tiendront au printemps. Dès février les dates en seront fixées. Qu'on se tienne prêt!

— Etes-vous un de ceux qui n'ont pas encore employé la voiture la plus compacte des petites voitures:

LA FAMEUSE —

UNE RÉVÉLATION
UNE RÉVOLUTION
Corvaïr
CHEVROLET



CORVAIR 700 (769)

— Si non, venez ou téléphonez pour demander un essai sans engagements de votre part. Cette fameuse Chevrolet qui est l'unique voiture canadienne à posséder un moteur arrière "Turbo Air" 6 cylindres, vous permettra de constater le confort d'une grosse voiture.

A.-A. Blais Automobile Inc.

16 rue St-Ignace — Montmagny — Tél.: 82
est en mesure de vous offrir une CORVAIR à partir de \$2,500.

TROIS VENDEURS A VOTRE DISPOSITION :

LUCIEN LESSARD, La Durantaye,

LEONARD CHABOT, Montmagny.

LUCIEN FORTIN, L'Islet.



Le creux de l'oreille



"BIEN FAIRE ET LAISSER BRAIRE"

On a plus les étoiles qu'on avait . . . !

Ah! non . . . !

On a découvert récemment que les étoiles avaient certaines analogies avec les humains.

Certains astres de troisième et de quatrième grandeur et même inconnus, ont la prétention d'aspirer à la première grandeur tout en donnant la même lumière . . .

Un peu de sérieux tout de même . . . ! quand qu'on . . . (!) est étoile . . . on ne doit pas se permettre de ces fantaisies . . .

La "reine" est parti . . . et c'est bien dommage . . .

Il nous faudra bientôt une autre souveraine pour régner sur nos maux de tête . . .

Nous tiendrons nos lecteurs au courant de cette nomination importante . . .

Avez-vous idée des transformations qui s'effectuent dans l'ancien cinéma Taché . . . ?

Ah! mes vieux, ça va être beau tout à l'heure . . . m'a dit mon oncle Isidore qui a été y jeter un coup d'oeil.

Et sortant son vocabulaire des dimanches: "presque aussi beau que le "Panorama" du Reine Elizabeth à Montréal . . . avec l'altitude en moins bien entendu . . .", qu'il a dit . . .

Vous pouvez vous fier au goût de l'oncle Isidore qui s'y connaît en construction . . .

Lundi, fête de l'Action de Grâces . . .

Pour ceux qui jouiront d'un congé, cette fin de semaine est toute désignée pour une promenade dans les bois qui ne demandent qu'à faire admirer leur parure.

Il n'y aura pas que les poètes qui admireront la belle nature d'automne; les chasseurs pratiqueront leur sport favori.

C'est agréable et même passionnant à condition d'y ajouter un peu de prudence.

Les lecteurs trouveront dans une autre page de précieux conseils de prudence pour les chasseurs et tous ceux qui aiment profiter des derniers beaux jours en forêt.

De l'observance de ces quelques conseils, dépendra peut-être votre vie.

Car il faut bien admettre que certaines parties de nos forêts sont en automne aussi dangereuses que des champs de bataille.

Nous supplions ceux qui ne se sentent pas assez intelligents pour manier un fusil, de renoncer à la chasse.

C'est peut-être là la meilleure action de leur vie. Ils auront en outre la satisfaction d'avoir épargné des vies humaines . . .

Même s'il n'est pas tout à fait approprié à un parc, le lampadaire ou le quelque chose d'approchant que l'on a installé au beau milieu du Parc Minoune, éclaira . . . (puisqu'il est là pour cela . . .)

Les grands ménages d'automne débutent un peu partout . . . Pour les ménagères accomplies, un autre grand ménage est prévu avant les Fêtes . . .

. . . ménage qui d'ailleurs ne paraîtra plus après la première "veillée" . . .

Que pouvons-nous contre l'éternel féminin . . . ?

Je remercie personnellement l'aimable personne qui m'a fait parvenir un souvenir de la deuxième bénédiction du pont "Taché".

Si une telle collaboration pouvait s'étendre à toute la population, le métier de journaliste deviendrait une sinécure.

Ce geste réjouira sans doute les amateurs de choses rares, car il a prouvé que la Rivière-du-Sud n'a pas tout emporté . . .

Ces rubans rappelleront aux sentimentaux l'heureux temps où les plaques du nouveau pont étaient encore vierges . . . !

Je puis assurer mon collaborateur (trice) que j'ai déposé précieusement le petit ruban dans la filière des "gaffes immortelles" . . .

Montmagny a l'insigne honneur de compter au nombre de ses concitoyennes la présidente du "Fan Club" de Wladek Kowalski.

C'est du moins ce que rapporte un hebdomadaire à sensation de la Métropole.

Ce journal rapporte même que la nouvelle présidente a recruté plus de 300 membres à travers la province . . .

J'en connais qui ont versé des larmes en apprenant la nouvelle; ce n'était sûrement pas des larmes d'émotion; ils avaient avalé une gorgée de café de travers (on s'étouffe à moins).

Deux pongistes de Montréal sont récemment venus se mesurer au ping-pong avec deux citoyens de Montmagny et ce furent les magnymontois qui remportèrent la partie . . . Bravo! Reynald et Ti-Loup . . .

Entre temps, l'organisation du grand tournoi de ping-pong du Bas-du-Fleuve va bon train . . . Une forte délégation de Loretteville a promis d'y participer . . .

Le 31 octobre prochain, à 6 heures, au collège, souper annuel de l'Association des Anciens. Avant la soirée de l'Halloween, allons manger des beans . . . !

(Note du rédacteur) Je ne savais pas qu'on pouvait être à la fois linotypiste et versificateur . . .

Les cours de couture donnés par le département de l'Instruction Publique sous les auspices du Cercle des Fermières, débuteront lundi, le 19 octobre, à la salle des cours. Toutes les personnes qui ont intérêt à suivre ces cours seront présentes lundi, à 8 heures p.m., à la salle des cours. (Comm.)

L'orchestre Ray, Normand ira jouer à l'Auberge du Boulevard de Rivière-du-Loup, samedi soir prochain . . .

On sait que les services de ce même orchestre sont retenus tous les jeudis soir à "L'Artisan", de St-Jean Port-Joli.

Il fait plaisir de voir s'éparpiller un peu partout les harmonies magnymontoises . . .

Saviez-vous que la semaine de la L. O. C. se terminera dimanche soir, le 11 octobre, à 8 heures, par une soirée populaire au local de la J. O. C. (moi je ne le savais pas . . .) Le public est cordialement invité à cette manifestation.

Contrairement à une rumeur qui circule présentement, il n'est nullement question que le Docteur Clément Rouleau, M.V., se présente comme candidat libéral dans le comté de Montmagny aux prochaines élections provinciales. Seule une convention déterminera le choix du futur candidat libéral dans Montmagny. C'est là le principe de la démocratisation du parti.

Il n'est rien de plus difficile pour le rédacteur de cette chronique que de garder ses entrefilets au bercail. On en retrouve dans des endroits aussi éloignés et opposés que St-Jean-de-Québec et Matane.

On effectue présentement le pavage de la rue Du Manoir; les cyclistes pourront désormais y circuler sans crainte . . .

. . . et l'Hôtel de Ville sera bientôt dotée d'un beau trottoir tout neuf . . .

Quant aux feux de circulation à l'entrée nord du pont "Taché", nos lecteurs pourront lire un communiqué de la Ville à leur sujet . . .

C'est court, clair, net et précis, et serait bien "bouché" celui qui se demanderait encore pourquoi ils ne fonctionnent pas . . .

"Ca vient de s'éteindre . . . !" a dit mon oncle Isidore. (Au fait, cela a-t-il déjà éclairé . . . ?)

Nos prévisions atmosphériques pour la fin de semaine: Samedi: nuageux, plus frais. Dimanche: peu de changements.

Il faut que je me sauve: le vent a soufflé nord-est toute la journée, la marée est basse et les coffres sont pleins d'anguilles . . .

Fondation d'un cercle Lacordaire à Saint-Adalbert

Sous le distingué patronage de M. l'abbé Gérard Fortin, curé de la paroisse de St-Adalbert, avait lieu tout récemment la fondation d'un cercle Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc dans cette paroisse qui célébrera bientôt son cinquantenaire. M. l'abbé Jean-Marie DeRoy, aumônier diocésain et M. Joachim Perron, président diocésain, ont assisté à cette fête.

tura fort bien cet événement important pour toute la population de St-Adalbert. Le nouveau cercle qui porte le numéro 1178 se compose de 30 Lacordaire, 20 Jeanne d'Arc et environ 25 jeunes. Nous souhaitons longue vie et prospérité à ce nouveau-né.

Ce fut vraiment une journée de la sobriété pour toute la paroisse: prédication de circonstance aux messes dominicales; dans l'après-midi étude et élection des officiers locaux, enfin a soirée de fondation qui clôtura

la campagne une source d'eau claire offre une grande tentation aux promeneurs, mais l'eau peut en être polluée. Apportez plutôt une gourde ou buvez à une pompe dont on se sert régulièrement. Les pharmaciens pourront aussi vous recommander des antiseptiques.

Vente et réparation de

LUNETTES ET MONTURES
MONTRES ET BIJOUX

Chez ARMAND COTE

Voisin du théâtre.

120, rue St-Jean-Baptiste — C. P. 147 — Montmagny.

Le fruit de l'expérience



L'expérience a démontré que les travaux de peinture à l'extérieur, effectués à l'automne assurent une durée accrue, de façon marquée, surtout lorsqu'on a soin de choisir des produits de qualité.

L'air plus frais et plus sec retire l'humidité du bois, et la peinture y adhère plus fortement que sur le bois humide, en avril ou en mai. De plus, la peinture a le temps de durcir, avant d'être brûlée par le soleil ardent.

Economisez, en réalisant dès maintenant vos travaux de peinture, avec les peintures de qualité SICO. Employer SICO, c'est SICONNAITRE.

Les Appareils Domestiques, Enr.

127, St-Jean-Baptiste. — Tél.: 141 — Montmagny.
Demandez les coupons Gagnez à Montmagny

Épargnez vos pas et du temps

téléphonez

1278

Huitres fraîches arrivées nouvellement

JUS de tomate 48 oz. 3 btes .99

GRAISSE "Jewell" 3 lbs .89

Corn Flakes sucre avec échantillon gratuit 2 btes .45

Papier toilette "Cottage" 10 roul. .75

Préparation à gâteaux Brodies Ass. format famille 2 pr .75

Mayonnaise Miracle Whip 32 oz. .69

Demandez les coupons "Gagnez à Montmagny".

CE NE SONT QUE QUELQUES-UNS DES NOMBREUX SPECIAUX DE

J.-U. BEAUMONT, Enr.

EPICERIE LICENCIÉE

46, rue de la Gare.

Téléphone : 1278

Nous ne sommes pas plus loin que votre appareil de téléphone.

SATISFACTION ASSURÉE ou ARGENT REMIS

MELOMANIE

EDVARD GRIEG

On dit que la musique scandinave est l'une des plus anciennes de l'Europe. Une trouvaille faite en terre nordique prouve que ces peuples cultivaient la musique; il s'agit d'un instrument à vent, d'une antiquité fort lointaine, qui porte le nom de "Lur".

Jusqu'au XIXième siècle, on ne connaît aucun compositeur scandinave qui mérite une place dans l'histoire de la musique. Actuellement, la Norvège a eu avec Edvard Grieg un ambassadeur si brillant qu'elle n'a pas encore pu lui découvrir un successeur. Grieg a puisé son inspiration dans la musique populaire de son pays; cette musique a un charme si prenant, étrangement apparenté au folklore catalan. La séduction de sa mélodie claire et de ses harmonies savoureuses ont fait la conquête du monde à une époque où la grâce et la joliesse n'étaient pas encore devenues des tares pour un artiste. La musique d'Edvard Grieg reflète le romantisme de ce territoire isolé, aux fjords mélancoliques, aux cimes couvertes de neige. Les vieilles légendes des dieux et des héros, des êtres merveilleux que l'on appelle les gnomes et les "trolls", revivent dans les mélodies et les danses que personne n'avait su rendre avant Grieg. La musique de scène de Peer Lynt contient des tableaux exquis, tels la Danse d'Anitra et la Chanson de Solveig qui sont

des morceaux universellement connus. Son Concerto pour piano en la, est tout aussi célèbre, trop peut-être.

Il composa en outre de pittoresques danses norvégiennes, la suite Holberg, des sonates, des mélodies et de nombreuses pièces de piano. Ravel et Debussy qui pourtant n'étaient pas de la même école ont profité discrètement du sens mélodique de Grieg.

En 1871, Grieg fonda une société de musique à Oslo. Le gouvernement norvégien lui accorda une pension qui lui permit de finir ses jours en se consacrant entièrement

Premier TELETHEATRE

Les Ténèbres sur la terre

Après avoir été un des plus éclatants succès de librairie d'après-guerre, le Zéro et l'infini, d'Arthur Koestler, a été porté à la scène par Sidney Kingsley sous le titre *Darkness at Noon*. Eloi de Grandmont, que la pièce avait enthousiasmé, l'a traduite en français et adaptée pour la télévision canadienne en l'intitulant *Les Ténèbres sur la terre*.

Bouleversante, dramatique et profondément humaine, cette oeuvre était digne d'ou-

à son art. Il mourut après une vie paisible, célèbre et comblé d'honneurs.

Gaston Boucher.

vrir la saison du Téléthéâtre. Jeudi 15 octobre à 9 h. 30, les téléspectateurs feront connaissance avec Rouba-chof, un des héros les plus authentiques créés par un auteur contemporain.

Les Ténèbres sur la terre, ce n'est pas seulement la tragédie d'un individu; c'est aussi celle d'une génération, d'un peuple, voire d'un groupe de peuples. A travers la

(Suite à la page 12)

ATTENTION

— SPECIAL —

Set de salon, 3 morceaux, à partir de \$129.00

Fauteuil bercant \$ 37.00

Acheter vos meubles directement du manufacturier.

Les Ateliers Mercier, Enr.

82, rue Ste-Brigitte

MONTMAGNY

Tél.: 535

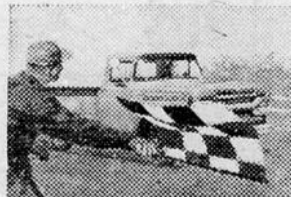


Voici les CAMIONS MERCURY 1960 ... DE LOIN les plus durables

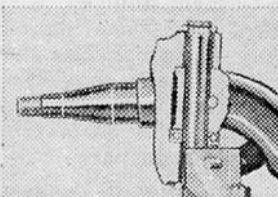
QUALITÉ ÉPROUVÉE ... ROBUSTESSE ACCRUE!

Les camions Mercury ont toujours été réputés pour leur endurance. Grâce à de nouveaux perfectionnements, ils sont dotés cette année d'une robustesse encore plus grande. Leurs lignes nouvelles et modernes recouvrent des châssis plus forts, des cadres plus rigides, plus résistants aux efforts de torsion. Leurs ressorts améliorés procurent un roulement plus doux. Leur nouveau système électrique est plus sûr et jusqu'à trois fois plus durable. Leurs moteurs sont, dotés d'une longévité accrue, grâce notamment à un nouveau moletage du vilebrequin, assurant une meilleure rétention d'huile. Le palier intermédiaire de l'arbre de transmission est muni de nouveaux joints en néoprène qui empêchent mieux les infiltrations d'eau et de saletés.

Durabilité supérieure, temps d'immobilisation réduits, économie d'essence ne sont que trois des avantages dont vous bénéficierez dans chaque camion Mercury, 6-cyl. ou V-8. Vous en verrez à gauche quelques autres et tout vendeur de camions Mercury vous renseignera avec plaisir.



ÉCONOMIE PROUVÉE—Au cours d'essais, le 6-cyl. à courte course Mercury a fait 25.2% plus de milles au gallon que la moyenne de tous ses concurrents.



COUSSINETS DE NYLON SUR LES PIVOTS DE FUSÉES—Durent plus longtemps et ne nécessitent ni outils spéciaux ni manœuvres dans le cas d'un remplacement.



SYSTÈME ÉLECTRIQUE AMÉLIORÉ—Grâce à un nouvel isolant, les fils sont mieux protégés contre l'huile, l'essence et l'abrasion. Ils durent jusqu'à trois fois plus.



CADRES PLUS FORTS—Les traverses plus larges et plus épaisses augmentent de 23% la rigidité du cadre des Poids Légers et accroissent la douceur de roulement.

Certains des dispositifs illustrés ou mentionnés sont standard dans certains modèles, facultatifs moyennant supplément dans d'autres.

CAMIONS MERCURY

VOUS TROUVEREZ CHEZ LE VENDEUR DE CAMIONS MERCURY LE MODÈLE APPROPRIÉ À CHAQUE TÂCHE

EN MONTRE AUJOURD'HUI

DIONNE & FRERE ENR.
ST-JEAN PORT-JOLI, QUE.

2764CF

Chant et théâtre à "Music-Hall"

L'art vocal et les théâtres français et canadien seront à l'honneur, dimanche 11 octobre à 8 heures, à *Music-Hall*. Ce soir-là, notre charmante hôtesse Michelle Tisseyre présentera aux téléspectateurs un des plus brillants ténors du Canada français, Richard Verreau, ainsi que le groupe du Théâtre du Nouveau Monde, considéré à juste titre tant au Canada qu'à l'étranger comme une des troupes les mieux disciplinées et les plus représentatives de la scène canadienne.

Michelle Tisseyre accueillera également des invités de France dont la réputation a depuis longtemps dépassé les frontières maritimes: Andrex, artiste très doué pour la comédie aussi bien que pour la chanson populaire, représentera dignement le music-hall de son pays; la talentueuse comédienne Marie-France, âgée de 17 ans seulement, nous donnera un aperçu de la compétence des jeunes acteurs français.

Le programme comporte aussi une démonstration d'équilibrisme par The Wazzan Troup.

La chorégraphie a été réglée par Irène Apiné et l'orchestre est sous la direction de Henry Matthews. C'est une réalisation de Roger Barbeau.

—AVIS—

Nous désirons aviser nos clients et nos correspondants que la nouvelle adresse de nos bureaux et de nos ateliers sera: — "Editions Marquis", route Trans-Canada, C.P. 430. Le numéro de téléphone reste le même: 37

PROGRAMMES à l'affiche de **CKBM 1490**

- SAMEDI**
(De 7.00 a.m. à 11.00 p.m.)
- 7.00 a.m.—Ouverture
 - 7.05 a.m.—Variétés Matinales
 - 7.15 a.m.—Nouvelles
 - 7.20 a.m.—Variétés Matinales
 - 7.30 a.m.—Le Bulletin de la Ferme
 - 7.45 a.m.—Nouvelles sportives
 - 7.50 a.m.—Variétés Matinales
 - 8.00 a.m.—Prière du matin
 - 8.05 a.m.—Radio-Journal
 - 8.15 a.m.—Variétés Matinales
 - 8.30 a.m.—A l'enseigne de la Chanson.
 - 8.55 a.m.—Nouvelles
 - 9.00 a.m.—Un peu de tout
 - 9.30 a.m.—Promenade
 - 9.55 a.m.—Nouvelles
 - 10.00 a.m.—Les succès français de la semaine.
 - 10.55 a.m.—Nouvelles
 - 11.00 a.m.—Trois de Paris
 - 11.15 a.m.—Echos des Iles
 - 11.30 a.m.—Nouvelles locales.
 - 11.40 a.m.—Chronique des quilles et du Ping-Pong.
 - 12.00 p.m.—L'Angélus
 - 12.05 p.m.—A l'heure du dîner
 - 12.15 p.m.—Radio Journal
 - 12.25 p.m.—Nouvelles sportives
 - 1.00 p.m.—Rencontrez vos artistes
 - 1.55 p.m.—Nouvelles
 - 2.00 p.m.—Musique à votre choix
 - 2.55 p.m.—Nouvelles
 - 3.00 p.m.—Musique à votre choix
 - 3.55 p.m.—Nouvelles
 - 4.00 p.m.—Musique à votre choix
 - 4.30 p.m.—Radio-Sacré-Coeur
 - 4.45 p.m.—Moment de détente.
 - 4.55 p.m.—Nouvelles
 - 5.00 p.m.—Nouvelles
 - 5.25 p.m.—Manchettes sportives
 - 5.30 p.m.—Le Palmarès des Succès Américains.
 - 6.15 p.m.—Radio-Journal.
 - 6.30 p.m.—Le baseball en revue
 - 6.35 p.m.—Le Palmarès des Succès Américains.
 - 6.55 p.m.—Nouvelles
 - 7.00 p.m.—Le Chapelet en famille
 - 7.15 p.m.—Les nouvelles en revue
 - 7.30 p.m.—Quart d'heure Ste-Anne.
 - 7.45 p.m.—Maitres du clavier
 - 7.55 p.m.—Nouvelles
 - 8.00 p.m.—Echos de France
 - 8.30 p.m.—Rythmes Sud-Américains
 - 8.55 p.m.—Nouvelles
 - 9.00 p.m.—Le Microsillon du Jour
 - 9.30 p.m.—Nouveautés
 - 9.55 p.m.—Nouvelles
 - 10.00 p.m.—Musique de danse
 - 10.42 p.m.—La Pensée du Soir
 - 10.45 p.m.—Résumé des nouvelles
 - 10.55 p.m.—Nouvelles sportives
 - 11.00 p.m.—Fin des émissions
- DIMANCHE**
(De 9.00 a.m. à 11.00 p.m.)
- 9.00 a.m.—Ouverture.
 - 9.05 a.m.—Nouvelles.
 - 9.10 a.m.—Matinée du Dimanche.
 - 9.30 a.m.—Messe à l'église St-Thomas (Irradiation)
 - 10.55 a.m.—Nouvelles
 - 11.00 a.m.—Clavier magique.
 - 11.15 a.m.—Chronique Mariale.
 - 11.30 a.m.—Sur la Côte de Beaupré.
 - 12.00 p.m.—L'Angélus.
 - 12.05 p.m.—Sur la Côte de Beaupré.
 - 12.15 p.m.—Radio-Journal.
 - 12.25 p.m.—Présentation musicale.
 - 12.30 p.m.—Fantaisie Musicale.
 - 12.45 p.m.—Sélections Populaires
 - 1.00 p.m.—Spectacle Perry Como
 - 1.15 p.m.—Festival à Costa Rica
 - 1.30 p.m.—Hit Parade C K B M
 - 1.55 p.m.—Nouvelles
 - 2.00 p.m.—Hit Parade de C K B M
 - 2.30 p.m.—Hit Parade de C K B M
 - 2.55 p.m.—Nouvelles
 - 3.00 p.m.—Hit Parade de C K B M
 - 3.55 p.m.—Nouvelles
 - 4.00 p.m.—En Avant la Musique
 - 4.55 p.m.—Nouvelles
 - 5.00 p.m.—Nis Missions sur les Ondes
 - 5.15 p.m.—Chansonnettes
 - 5.30 p.m.—L'Orchestre Méléchirino et les Three Suns
 - 6.00 p.m.—Programme Guy Lombardo
 - 6.15 p.m.—Frank Sinatra chante
 - 6.30 p.m.—Sport Magazine
 - 6.45 p.m.—Le quart d'heure de la sobriété.
 - 7.00 p.m.—Le chapelet en famille
 - 7.15 p.m.—Radio Journal.
 - 7.25 p.m.—Intermède
 - 7.30 p.m.—Orchestre Populaire.
 - 7.55 p.m.—Nouvelles
 - 8.00 p.m.—Airs célèbres
 - 8.55 p.m.—Nouvelles
 - 9.00 p.m.—Musique de danse
 - 9.55 p.m.—Nouvelles
 - 10.00 p.m.—Musique de Danse
 - 10.42 p.m.—La Pensée du Soir
 - 10.45 p.m.—Résumé des nouvelles
 - 10.55 p.m.—Nouvelles sportives
 - 11.00 p.m.—Fin des émissions
- DU LUNDI AU VENDREDI**
(7.00 a.m. à 11.00 p.m.)
- 7.00 a.m.—Ouverture
 - 7.05 a.m.—Variétés Matinales
 - 7.15 a.m.—Nouvelles
 - 7.20 a.m.—Variétés Matinales
 - 7.30 a.m.—Bulletin de la Ferme
 - 7.45 a.m.—Nouvelles sportives
 - 7.50 a.m.—Variétés Matinales
 - 8.00 a.m.—Prière du matin
 - 8.05 a.m.—Radio Journal
 - 8.15 a.m.—Variétés Matinales
 - 8.30 a.m.—Au 1490
 - 8.55 a.m.—Nouvelles
 - 9.00 a.m.—Au 1490
 - 9.55 a.m.—Nouvelles
 - 10.00 a.m.—Au 1490

- 10.55 a.m.—Nouvelles
 - 11.00 a.m.—France-Québec
 - 11.30 a.m.—Pour Vous Mesdames
 - 11.55 a.m.—France-Québec
 - 12.00 p.m.—L'Angélus
 - 12.05 p.m.—A l'heure du dîner
 - 12.15 p.m.—Radio-Journal
 - 12.25 p.m.—Nouvelles sportives
 - 12.30 p.m.—A l'heure du dîner
 - 12.55 p.m.—Nouvelles
 - 1.00 p.m.—Folklore Canadien et Américain
 - 1.30 p.m.—En vedette aujourd'hui
 - 1.55 p.m.—Nouvelles
 - 2.00 p.m.—Musique à votre choix
 - 2.55 p.m.—Nouvelles
 - 3.00 p.m.—Musique à votre choix
 - 3.55 p.m.—Nouvelles
 - 4.00 p.m.—Musique à votre choix
 - 4.30 p.m.—Radio Sacré Coeur
 - 4.45 p.m.—Moment de détente
 - 4.55 p.m.—Nouvelles
 - 5.00 p.m.—Rendez-vous des vedettes
 - 5.15 p.m.—Prudence et Sécurité
 - 5.20 p.m.—Rendez-vous des vedettes
 - 5.28 p.m.—Manchettes sportives
 - 5.30 p.m.—Rendez-vous des vedettes
 - 6.15 p.m.—Radio-Journal
 - 6.20 p.m.—Nouvelles sportives
 - 6.25 p.m.—Musical
 - 6.30 p.m.—Le baseball en revue
 - 6.35 p.m.—Rendez-vous des vedettes
 - 6.55 p.m.—Nouvelles
 - 7.00 p.m.—Le chapelet en famille
 - 7.15 p.m.—Chansonnettes canadiennes
 - 7.30 p.m.—Nouvelles commentées
 - 7.55 p.m.—Nouvelles
- LUNDI**
- 8.00 p.m.—Paris Star Time
 - 8.30 p.m.—Pour tous les goûts
- MARDI**
- 8.00 p.m.—Causerie Richelieu
- MERCREDI**
- 8.00 p.m.—En Avant la Musique
- JEUDI**
- 8.00 p.m.—Oeuvres Immortelles
- VENDREDI**
- 8.00 p.m.—Pour tous les goûts
 - 8.55 p.m.—Nouvelles
- LUNDI — VENDREDI**
- 9.00 p.m.—Parade des Etoiles
- MARDI — JEUDI**
- 9.00 p.m.—Microsillon du Jour
 - 9.30 p.m.—Nouveautés
- MERCREDI**
- 9.00 p.m.—Jazz Panorama
 - 9.55 p.m.—Nouvelles
- LUNDI — VENDREDI**
- 10.00 p.m.—Parade des Etoiles
- MARDI — MERCREDI — JEUDI**
- 10.00 p.m.—Musique de danse.
 - 10.42 p.m.—La Pensée du Soir
 - 10.45 p.m.—Résumé des nouvelles
 - 10.55 p.m.—Nouvelles sportives
 - 11.00 p.m.—Fin des émissions.



Une silhouette nouvelle et distinctive, un confort accru et des freins améliorés caractérisent la Pontiac 1960 de la General Motors of Canada. Ces deux modèles de la

Pontiac 1960 illustrent bien sa nouvelle silhouette surbaissée, aux lignes plus nettes. En haut, le coupé sport Laurentian; en bas, la décapotable Parisienne.

on constitua des commissions responsables du bon fonctionnement de l'un ou l'autre de ces services, lesquelles commissions furent formées d'un représentant de chacune des six associations régionales. On y ajouta un comité d'Ethique professionnelle, selon le vœu du dernier Congrès provincial des Instituteurs, Comité destiné à éveiller l'attention des membres de la Fédération sur les devoirs des enseignants envers la société, la famille, l'Eglise, les élèves, la Profession, etc . . .

L'Association des Instituteurs et Institutrices de la région de Ste-Anne de la Pocatière, invitation qui fut acceptée avec reconnaissance et empressement. Un nouveau Comité fut

alors formé pour s'occuper des préparatifs de ce Congrès qui aura lieu le printemps prochain.

Une résolution fut ensuite votée, priant le Département de l'instruction publique d'autoriser l'Institut Chanoine-Beaudet, de St-Pascal, à dispenser les cours de vacances du Brevet "A" aux titulaires en exercice. La Fédération considère qu'aux récentes augmentations de traitements accordées au personnel enseignant doit correspondre un souci constant de perfectionnement de la part des titulaires de classe et que des facilités plus grandes d'accéder à des brevets plus élevés seront de nature à assurer ce perfectionnement, pour le plus grand bien de l'éducation dans notre diocèse.

L'aumônier de la Fédération, M. l'abbé Chs-Eugène St-Onge félicita les délégués du sérieux et de l'étendue de leurs délibérations et plus particulièrement du fait qu'après avoir remédié, du moins partiellement, à la pauvreté des traitements du personnel enseignant, on se penchait maintenant avec plus de liberté d'esprit sur des problèmes de niveau culturel et professionnel.

Le président, M. Albert Sautier, félicite et remercie tous les participants de leur dévouement et de leur générosité, et chacun se retire conscient d'entreprendre une année qui s'annonce fructueuse pour l'éducation et la profession d'éducateur.

M. A. Saunier...

(Suite de la première page)
te: Mlle Aliet Gendron, i.d., de Rivière-du-Loup; vice-président: M. Henri Doré, i.d., de Montmagny; Secrétaire: Mlle Florence Pelletier, i.d., de St-Pacôme; Trésorier: M. Henri Carbonneau, i.d., de Montmagny; Conseillers: M. Bernard Giroux, professeur à Rivière-Ouelle; Mlle Rozanne Dumas, i.d., de Rivière-du-Loup; M. Dominique Hamelin, i.d., de L'Isletville; et Mlle Annette Rouleau, i.d., de St-Pamphile.

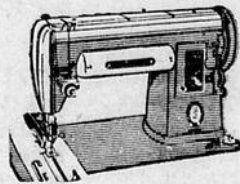
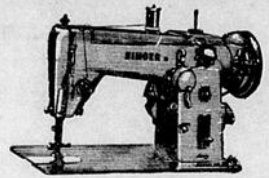
Après les élections, tous les présidents et présidentes des Associations régionales firent rapport des résultats des récentes négociations avec les Commissions Scolaires. Il appert que 31 conventions collectives sont actuellement en application dans le diocèse et tout laisse prévoir que les autres commissions scolaires emboîteront le pas à bref délai. On avisa ensuite aux moyens de compléter et perfectionner les Services déjà existants de la Fédération: la revue mensuelle "Solidarité", l'émission radiophonique hebdomadaire, la bibliothèque circulante, le Bureau de placement, le plan d'Assurance-Groupe, le Camp d'été, etc . . . A cette fin,

AUBAINES CHEZ

SINGER

TROIS
SINGER
AUTOMATIQUE
Réduites de

50.⁰⁰



QUATRE MACHINES A
AIGUILLE OBLIQUE
Réduites de
\$30. et \$60.

Aspirateurs
Singer
"Toute puissance"
Pour seulement

59.⁵⁰



Aussi quelques machines usagées "Singer" et autres marques à partir de \$19.95

HATEZ - VOUS — VISITEZ
OU APPELEZ VOTRE

Cercle de Couture SINGER

52, ST-JEAN-BAPTISTE — MONTMAGNY, tél. : 734

LEMIEUX et PROULX

98 St-Jean-Baptiste,
Montmagny, Tél. : 340

Quincaillerie et Cadeaux
Matériaux de construction
Bois brut et préparé

GROS & DETAIL

Peinture Sherwin Williams



Blocs de Ciment Montmagny Enr.*Denis Breton, propriétaire*BLOCS DE CIMENT DE HAUTE QUALITE
ET DE TOUTES DIMENSIONS
CHEMINÉE EN CIMENT

Usine, tél.: 451 — Montmagny, C. P. 522 — Rés.: 322

SOLUTION

CARDAFoie, Reins, Digestion, Vessie,
Dans toutes les pharmacies.**MONTMAGNY TIRE SHOP***Vulgarisation — Ressemelage*

RUE ST-IGNACE TEL.: 202

Spécialité de pneus neufs Dunlop et

de pneus d'hiver Silent Traction Rib.

Vente de pneus usagés de toutes grandeurs



Voici les nouvelles

OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

Plus profitables que jamais!

ENCAISSABLES EN TOUT TEMPS À LEUR PLEINE VALEUR PLUS L'INTÉRÊT COURU

—Les Obligations d'Épargne du Canada sont à la fois un moyen facile d'économiser et un placement sûr, avantageux à plusieurs points de vue. Si vous avez besoin d'argent, vous pouvez les encaisser en tout temps à leur pleine valeur plus l'intérêt couru. Ce sont comme des billets de banque avec des coupons d'intérêt.

RENDEMENT PLUS ÉLEVÉ QUE JAMAIS

—Intérêt: 1ère année, 4%; deuxième année, 4½%; troisième année, 4¾%; les six années suivantes, 5% plus une prime de 3% à l'échéance finale. Soit un rendement moyen de 4.98% par année si elles sont conservées jusqu'à l'échéance.

OFFERTES EN 5 COUPURES—Les Obligations munies de coupons sont offertes en coupures de \$50, \$100, \$500, \$1,000 et \$5,000; celles entièrement enregistrées, en coupures de \$500, \$1,000 et \$5,000.

NOUVELLE LIMITE D'ACHAT: \$20,000

PAR PERSONNE OU SUCCESSION DE PERSONNE DÉCÉDÉE—La limite d'achat de cette nouvelle émission est de \$20,000 par personne ou succession de personne décédée. Chaque membre d'une même famille peut en acheter autant.

ACHAT AU COMPTANT ET PAR VERSEMENTS FACILES

—Avec le mode d'épargne mensuelle, vous payez 5% comptant et le solde par versements faciles. Avec le mode d'épargne sur le salaire, vous achetez vos obligations par retenues régulières sur votre salaire.

ACHETEZ-LES DE VOTRE EMPLOYEUR PAR LE MODE D'ÉPARGNE SUR LE SALAIRE, OU DE VOTRE BANQUE, COURTIER DE PLACEMENT, AGENT DE CHANGE, SOCIÉTÉ DE FIDUCIE, CAISSE POPULAIRE.



La Faculté...

(Suite de la première page)

technie à l'École de Ste-Anne. En octobre 1921, il obtenait un congé pour aller parfaire ses connaissances en anatomie et physiologie animales à l'Institut Agronomique de Paris.

Dès son retour en 1922, M. Fortin reprenait son enseignement tout en se mêlant aux travaux d'agronomie pratique, contribuant par ses conférences et ses démonstrations au progrès agricole des comtés du Bas-du-Fleuve. Et il mettait sa plume alerte au service de la classe agricole comme directeur des pages agricoles des deux quotidiens de la ville de Québec et collaborateur assidu du "Journal d'Agriculture" et du "Bulletin des Agriculteurs". En 1940, M. le professeur Fortin recevait de l'Université Laval le diplôme de Maître ès Sciences (M. Sc.) à la suite de la présentation d'une thèse résumant ses travaux de recherches sur la race bovine canadienne, publiés plus tard en un volume substantiel et d'une grande importance. L'année suivante, peu après avoir fait l'acquisition d'un atelier d'imprimerie pour l'établissement de trois de ses fils, il pouvait réaliser un vieux rêve, celui de doter sa région d'un journal destiné aux agronomes et à la classe agricole, en faisant revivre "La Gazette des Campagnes" qui avait paru pendant une vingtaine d'années à Ste-Anne à la fin du siècle dernier. En 1955, après un effort soutenu de quinze ans, il mettait fin avec regret à la publication de son hebdomadaire et de ses éditoriaux vigoureux souvent repris par la presse de la province. Il avait de plus, durant cette période, écrit de nombreuses causeries pour le "Réveil Rural" de Radio-Canada.

En 1944, l'honorable Adélard Godbout le décorait de la Médaille de l'Ordre du Mérite Agricole, en se rendant au désir de la profession agricole, pour récompenser cet homme émérite et cet agronome de grand talent. Il avait d'ailleurs été pendant quelques années juge du Concours du Mérite Agricole. En 1955, le professeur Fortin était élu pour deux ans au poste de président général de la Corporation des Agronomes de la Province de Québec. En 1958, la Faculté d'Agriculture de Ste-Anne, en le nommant professeur titulaire de la chaire de journalisme agricole, lui permettait de transmettre aux futurs agronomes sa longue expérience de journaliste agricole. Enfin, au début de cette année, Son Excellence Mgr Bruno Desrochers, évêque de Ste-Anne-de-la-Pocatière, lui décernait la médaille du Mérite Diocésain.

La compilation de plusieurs ouvrages et articles sur l'histoire agricole lui avait permis d'acquérir une connaissance étendue de nos vieux bouquins agricoles, et l'on avait souvent recours à ses services pour retrouver les vieilles dates de notre histoire agricole, les précurseurs de l'agronomie canadienne, les débuts de l'enseignement agricole dans notre pays, ce qui lui permit d'apporter une collaboration précieuse aux récentes fêtes du Centenaire de l'École d'Agriculture de Ste-Anne. Membre actif du Club Richelieu de Ste-Anne, M. Fortin avait servi pendant plusieurs années avec les Chevaliers de Colomb.

Marié à Jeanne Belzile, de St-Fabien de Rimouski, qui lui survit, M. Fortin a élevé une famille de douze enfants dont onze sont vivants: Mme Gas-

ton Lortie (Marguerite), du Service des Arts Domestiques de Québec; Georges-Noël Fortin, agronome, réalisateur de télévision à Radio-Canada; l'abbé Alphonse Fortin, professeur au collège classique de Ste-Anne; Mme Dr Emile Tessier (Thérèse), d'Eastview, Ont.; Joseph et Maurice, imprimeurs, de Ste-Anne; Mme Richard Gosselin (Gertrude), de Saint-Ours-sur-Richelieu; Mme Jean Leclerc (Marthe), de St-Léonard-de-Port-Maurice; le Dr Michel Fortin, de l'Hôpital de l'Enfant-Jésus de Québec; Mme Félicien Farley (Madeleine), de Sorel; et Paul, imprimeur, de Ste-Anne. Il laisse ses gendres: MM. Gaston Lortie, le Dr Emile Tessier, Richard Gosselin, Jean Leclerc, agronome et Félicien Farley; ses brus: Mmes Georges-Noël Fortin (Andrée Boutet); Joseph Fortin (Rachel Mercier); Maurice

Fortin (Rita Frève); Michel Fortin (Gloria Pelletier) et Paul Fortin (Denise Sasseville) et vingt-neuf petits-enfants.

Il était le frère de M. le Chanoine Alphonse Fortin du Séminaire de Rimouski et de M. Georges-Emile Fortin, de St-Fabien, agronome adjoint du comté de Rimouski; de Mmes Gonzague Bélanger et Rémi Coulombe, de St-Fabien de Rimouski. M. Louis de Gonzague Fortin était le beau-frère de M. et Mme Joseph Belzile, de St-Fabien; de M. et Mme Oscar Belzile, de Québec; M. et Mme Irénée Belzile, de St-Simon de Rimouski; M. et Mme Joseph Morency, de Québec; Mme Louis Genest, de Loretteville; Mlle Marie Belzile, de St-Fabien et M. Thomas Bérché, des Hauteurs, comté de Rimouski, et autres.

M. Louis-de-Gonzague Fortin est actuellement exposé à sa ré-

DANS LE DIOCESE DE STE-ANNE

Chez les Lacordaire du diocèse de Ste - Anne

Le secrétariat général des Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc du diocèse de Ste-Anne de la Pocatière vient de rendre publiques les nominations de quelques-uns de ses dirigeants M. Rolland Marmen, qui était président régional pour le vicariat forain No. 8, a été appelé à succéder à M. Alcide Sénéchal comme vice-président diocésain. M. Sénéchal, qui a consacré plusieurs années à la cause de l'abstinence totale, se voit forcé de prendre un repos

sidence et les funérailles auront lieu samedi, le 10 octobre, à 9 heures, en la cathédrale de Ste-Anne-de-la-Pocatière.

Aux membres de la famille éprouvée, nos plus sincères sympathies.

pour sa santé.

M. le notaire Georges Hébert de Montmagny, déjà en charge de l'abonnement à "Réaction" dans le diocèse s'est vu confié la charge de secrétaire diocésain, succédant ainsi à M. Paul Pouliot qui a fait un excellent travail apostolique dans la région de Montmagny. Secrétaire diocésain depuis la fondation du diocèse, M. Pouliot, malgré sa santé délicate, a rendu d'énormes services à la cause, lui qui excellait dans l'art de rédiger un procès-verbal.

Quand vous remarquez une éruption de boutons, surtout si le malade a de la température, consultez votre médecin. C'est peut-être le symptôme d'une maladie contagieuse ou le signe révélateur d'une allergie.

La nouvelle Ford 1960



Le sédan de ville Fairlane 500

La Ford de votre vie!

Une féerie d'élégance nouvelle—les Ford 1960 vous offrent trois élégants pavillons de style distinct. La nouvelle silhouette gracieusement inclinée du capot vous permet de mieux voir la route. Une élégance continentale de grande classe... à prix raisonnable. Les toutes nouvelles carrosseries sont plus longues, plus larges et vraiment plus spacieuses. On y monte avec plus de facilité, grâce aux larges portières et aux montants de pare-brise inclinés vers l'avant.

La large voie de la Ford vous assure une meilleure adhérence sur toute route. La nouvelle Ford accélère, vire et roule comme aucune Ford que vous ayez jamais conduite. Vous pourrez rouler jusqu'à 4000 milles sans devoir changer l'huile et les silencieux aluminisés dureront deux fois plus longtemps que les silencieux ordinaires.

Que vous choisissiez un V-8 ou l'économique 6-cyl., la Ford 1960 sera vraiment la Ford de votre vie!



Le sédan de ville Galaxie

6-cyl ou V-8

Voyez votre vendeur FORD-EDSEL-MONARCH

(Certains dispositifs illustrés ou mentionnés sont standard dans certains modèles et disponibles moyennant supplément dans d'autres.)

CHABOT AUTOMOBILES INC.

TEL.: 612

ROGER CHABOT, Prop.

R. R. No. 1 MONTMAGNY



Courrier de Louise

Mme Georges Bernier de Montréal ainsi que Mlle Jeanine Coulombe de Montmagny sont de retour dans leur ville respective, après une vacance passée à Matane, chez M. Emile Boulay.

M. Réal Montminy, marchand de chaussures de notre ville s'est rendu à la Convention des Fabricants de la Chaussure qui s'est tenue à l'Hôtel Sheraton Mont-Royal de Montréal de dimanche à mercredi.

Mariage

SAINT-MATHIEU

COULOMBE-MORIN — Le 3 octobre fut béni le mariage de Marcel Coulombe, fils de Arthur Coulombe et de Marie-Ange Gendreau et de Marie-Claire Morin, fille de feu Aldéric Morin et de Anne Barde.



Naissances

Le 4 septembre en l'église St-Sacrement a été baptisé Joseph-Edouard-Louis, fils de M. et Mme Georges Fradette, née Paula Couillard, Parrain, Edouard Baillargeon, marraine, Mlle Rita Fradette. Porteuse, Mme Bertrand Fournier, tante de l'enfant.

SAINT-MATHIEU

LABERGE — Le 4 octobre a été baptisée Marie-Jeanne, Micheline, fille de Robert Laberge et de Marie-Rose Bernier, Parrain et marraine, M. et Mme Jean-Louis Chartier.

GAUMOND — Le 4 octobre a été baptisée Marie-Claude-Cécile-Louise, fille de Jean-Claude Gaumond et de Louise Vézina, Parrain Fernand Vézina, oncle de l'enfant et marraine Cécile Vézina, grand-mère de l'enfant.

FOURNIER — Le 4 octobre a été baptisé Joseph-Arthur-Sylvain, fils de Roland Fournier et de Madeleine Têtu, Parrain et marraine, M. et Mme Arthur Fournier, oncle et tante de l'enfant.

MASSON — Le 4 octobre a été baptisée Marie-France-Jeanne, fille de Clément Masson et de Thérèse Caron, Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon Caron, oncle et tante de l'enfant.

SAINT-THOMAS

LANGLOIS — Le 4 octobre a été baptisé Marie-Marguerite-Nicole, fille de Gérard Langlois et de Monique Gaudreau, Parrain et marraine, M. et Mme Ovide Langlois, grands-parents de l'enfant.

BELLEY — Le 1er octobre a été baptisé Joseph-André-François-Gabriel, fils de Conrad Belley et de Françoise Walsh, Parrain, André Belley, frère de l'enfant et marraine Grace Walsh, cousine de l'enfant.

DUVAL — Le 5 octobre a été baptisé Joseph-Majella-Daniel, fils de Marcellin Duval et de Gertrude Morin, Parrain et marraine, M. et Mme Majella, la Bélanger, oncle et tante de l'enfant.

CHANGEMENTS AUX HORAIRES DES TRAINS

En vigueur

DIMANCHE, LE 25 OCT.

Tous renseignements des agents

Canadien
Pacifique



Décès de M. Laurent Collin

Le 17 septembre 1959 est décédé à l'âge de 68 ans et 5 mois, M. Laurent Collin, époux en premières noces de Mme Judith Bélanger et en secondes noces de Mme Céline Caron.

Outre son épouse, il laisse ses fils et belles-filles, MM. et Mmes Raymond, Robert et Odilon, et M. Rolland Collin; ses filles: Mmes Joseph Morin (Irène), Roland Laberge (Solange) et Rolland Nicole (Cécile), et 33 petits-enfants: J.-Yves, Eddy, Carmen, Bernard; des triplets: Lucie, François, Jacinthe Collin (enfants de Raymond); André, Monique, Denise Collin (Robert); Roger, Marcel, Clément, Gisèle, Pierre et Francine Collin (Odilon); Réjeanne, Pauline, Jacques, Raynald, Suzanne, Gaétane, Gilbert Morin, Céline, Jean, Michel, Héléne, Doris, Marc, Daniel Laberge, Louis, Héléne et Jean Nicole.

Il laisse également ses sœurs: Mme Ferdinand Horber (Aimée) et Mlle Marie-Louise Collin, de Château Richer; ses beaux-frères: MM. Louis Lé-

marcher de son travail ou de l'école à la maison. L'exercice au grand air est bon par toutes les saisons et l'on court ainsi moins de risques de s'exposer aux microbes du rhume et de la grippe.

tourneau et C. Horber, de Québec.

Les funérailles de M. Collin eurent lieu en l'église St-Mathieu de Montmagny, lundi, le 21 septembre. Le service funèbre fut chanté par M. le chanoine Joseph Brochu, curé de la paroisse. Il était accompagné de MM. les abbés Maurice Bois et Sarto Lord, vicaires, comme diacre et sous-diacre.

Au choeur: M. l'abbé Armand Proulx, curé à St-Germain, Kam. et M. l'abbé Antoine Béchard, aumônier à l'Hôtel-Dieu de Montmagny.

M. Thomas Chabot portait la croix. MM. Maurice Têtu, Ludovic Collin, Louis et Léo Létourneau, Guy et Philippe Caron, neveux, portaient le cercueil de la dépouille mortelle.

Un groupe imposant de parents et d'amis ont assisté aux

ST-PIERRE

Le 4 octobre a été baptisé Joseph-Jules-Richard, fils de M. et Mme Candide Talbot, née Madeleine Morin, Parrain et marraine, M. et Mme Jules Talbot oncle et tante de l'enfant.

Le Cercle Lacordaire de St. Pierre tient à remercier tout spécialement les "Swing's Masters" de Notre-Dame du Rosaire pour leur magnifique soirée donnée à Saint-Pierre, dimanche dernier le 4 courant.

Il tient également à remercier tous ceux et celles qui se sont dérangés pour assister à cette soirée. Egalement félicitations à ceux et celles qui ont rapporté les prix offerts.

Merci à tous pour votre collaboration, et à la prochaine fois, car nous en ferons d'autres d'ici l'hiver.

L'Organisation.

funérailles.

A la famille éprouvée par ce deuil, "Le Courrier de Montmagny" offre ses sincères condoléances.

SPECIAUX DE LA SEMAINE

A. GIASSON

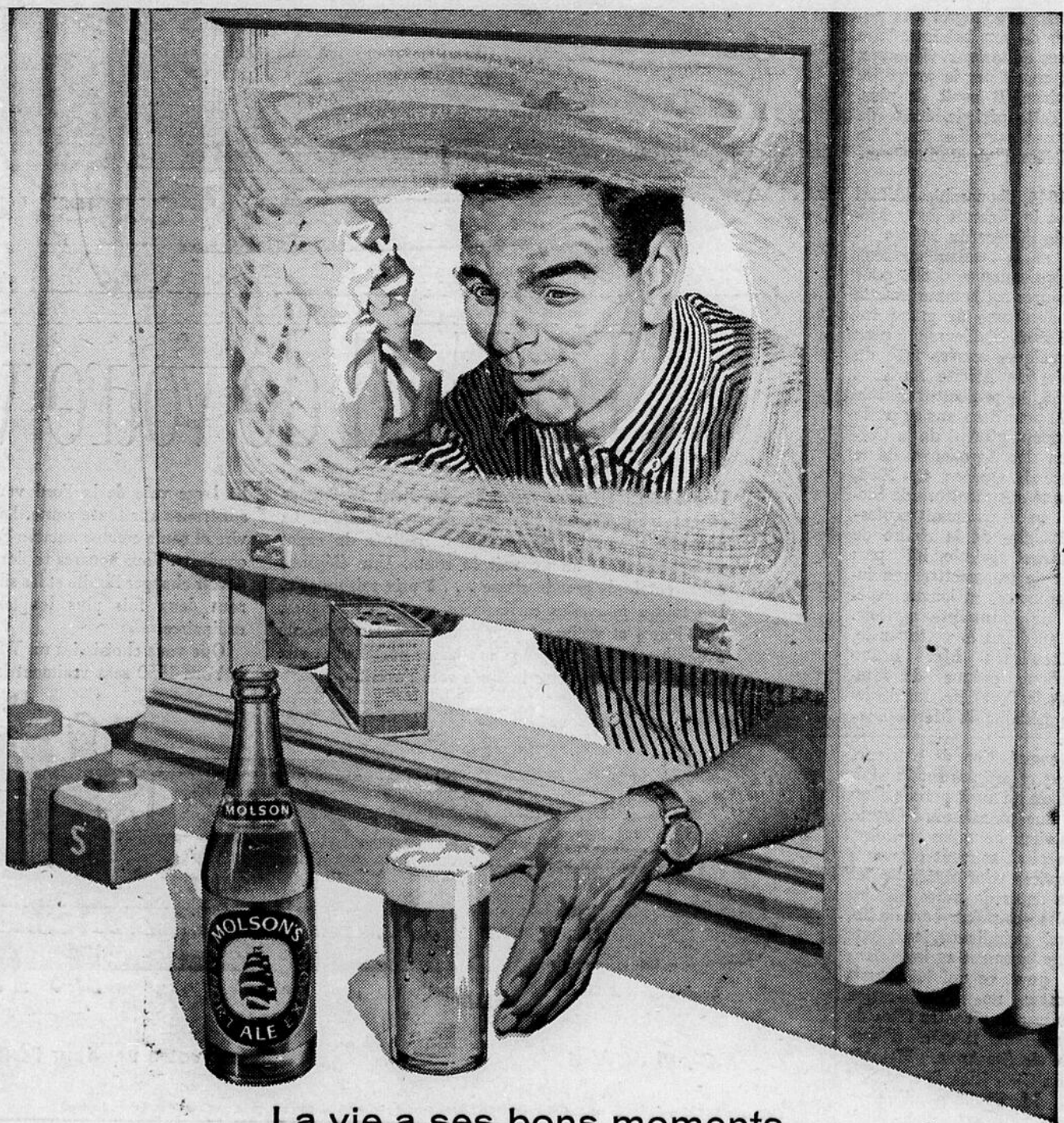
Epicier - Boucher

TEL.: 1178

Rôti de porc, épaule — — — .43 cents lb.
Saucisse — — — .45 cents b.

Livraison gratuite à domicile.

76, rue de la Gare. — Montmagny.



La vie a ses bons moments...

prendre une **MOLSON** c'est agréable

La bière de chez nous

UN NOUVEAU départ... chez Pontiac!

Une autre création imbattable... signée Pontiac!
Une suprême élégance et des proportions idéales!
Le confort accru de la suspension plus souple!
Sécurité additionnelle et tenue de route impeccable!
Le confort unique d'une insonorité quasi absolue!
L'impétuosité de puissants moteurs!

Comme vous vous y attendiez, les fabricants de la Pontiac présentent pour 1960 une autre de leurs créations imbattables! Et cette création marque un nouveau départ dans le domaine de l'automobile.

Ils ont réalisé une voiture dont la finesse des lignes n'a d'égale que leur harmonie et leur unité.

A un roulement plus doux, rendu possible par une suspension exceptionnellement souple, ils ont allié la sécurité additionnelle d'une tenue de route impeccable. De plus, ils ont virtuellement éliminé tout bruit ennuyeux grâce à une ingénieuse application des principes d'insonorisation. L'acoustique est d'une perfection quasi absolue.

Quel que soit le moteur que vous choisissiez, il sera marqué au coin de l'efficacité Pontiac. Vaste gamme d'impétueux V8 et un 6-cyl. frugal parfaitement adapté à l'essence ordinaire.

Ne vous contentez plus d'être un admirateur de la Pontiac. 1960 est sans contredit l'année où vous devez de goûter tout l'agrément de conduire une Pontiac, où ce plaisir atteint son plus haut degré... où la Pontiac marque vraiment un nouveau départ.

GROS RESSORTS À BOUDIN, aux quatre roues, garantissant un roulement stable, confortable. Leur souplesse différente à l'avant et à l'arrière permet d'"aplanir" les routes les plus cahoteuses et augmente le plaisir de conduire.

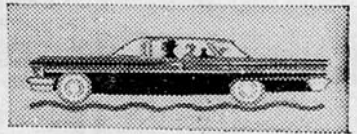


Illustration du haut: décapotable Parisienne 1960

Illustration du bas: sedan sport Vista Parisienne

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

PONTIAC VOYEZ-LA, ADMIREZ-LA, CONDUISEZ-LA!

EN MONTRE AUJOURD'HUI CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE PONTIAC

La Pontiac sera présentée au réseau français de télévision au cours d'une émission spéciale, à 8h.30, mercredi, le 7 octobre.

P-260CF

BEDARD AUTOMOBILES LTEE
RUE ST-JEAN-BAPTISTE MONTMAGNY



ANNONCES CLASSIFIÉES

A VENDRE

Propriétés dans le Quartier Industriel et dans le centre de la ville. Maisons à revenus. Offre raisonnable considérée. S'adresser à Mme Narcisse Proulx, 1 rue St-Joseph, Tél.: 21.

Terrains dans plusieurs endroits de la ville et dans la paroisse. Avec léger comptant et balance à tant par mois. Pour renseignements, s'adresser à Immeubles Montmagny, Enr., Robert Bernier, gérant, 3 rue St-Magloire, Tél.: 105.

Manteau rat musqué naturel. S'adresser à tél.: 360.

Une pompe électrique à Piston avec réservoir. Très bon état. S'adresser à Georges Moreau, Bras St-Nicolas.

Maison à vendre 2 logements sur la rue St-Octave, Montmagny. S'adresser à Claude Simoneau, Tél.: 1259-w.

Fournaise de plancher à l'huile de marque "Marchand". Ayant servi un hiver. S'adresser à 11 rue des Champs, Tél.: 259-w.

Un trealer, un bicycle à pédales pour hommes, un brûleur à l'huile Brisse. S'adresser à Jean-Marie Coulombe, Tél.: 400-s.11.

COFFRES EN CEDRE A VENDRE

Magnifiques coffres finis noyer ou chêne au prix du manufacturier.

L. CORRIVEAU, Mfg.

24, 7e rue, B.P. 193 Montmagny.

AUBAINES

A STE-LUCIE
Hôtel meublé à vendre. — Bon chiffre d'affaires.

A BERTHIER
Hôtel de villégiature avec cabines, à vendre, situé à Berthier.

A MONTMAGNY
Garage avec propriété et terrain situé rue de la Cour.

Poste de commerce avec propriété et grand terrain, dans la paroisse St-Mathieu.

Propriété à vendre, rue de l'Église, avec terrain sur la rue De l'Anse. Garage avec agence d'automobiles. Épicerie licenciée avec propriété. Épicerie-boucherie. Bonnes conditions. Rue St-Ignace.

Bâtisse des Chevaliers de Colomb; avec salle de réception et salle de quilles.

A ST-PAUL
Commerce général, gros chiffre d'affaires.

Propriété de 3 logements.

AU CAP-DE-LA-MADELEINE:
Restaurant, motel, \$30,000 comptant, balance 15 ans.

Théâtre et restaurant. Salle de réception dans le bas du fleuve, 2 loyers et magasin.

Nous avons aussi plusieurs autres gros commerces que nous ne pouvons annoncer. Consultez-nous, nous pouvons vous guider dans vos achats d'immeubles et vous faire économiser beaucoup d'argent.

... Pour "propriétés" voir Le Peuple.

Pour renseignements concernant ces offres, s'adresser à:

Les Immeubles Montmagny Enr.

Robert Bernier, gérant

Membre de la Chambre d'Immeubles.

3, rue St-Magloire, Montmagny.

Tél.: 105,

A VENDRE

Poêle annexé sur poêle Capri L'Islet, valeur \$165. S'adresser à Clément Masson, él.: 1123.

Grande maison familiale très bien située près de la gare et des usines, 9 pièces, grand terrain, prix raisonnable. Libre à l'acheteur. Pour informations s'adresser à Jean-Baptiste Cloutier, Regist, Tél.: 161, C.P. 117.

Un stubaker 1950 champion, parfaite condition, s'adresser à Lauréat Gagné, Montmagny.

A LOUER

Bureau neuf avec salle d'attente situé à 28 rue St-Jean-Baptiste. S'adresser à Tél.: 391.

Logement 5 pièces, chauffé, libde le 10 octobre. S'adresser à Roger Boulanger, 34 rue du Ma-noir, Tél.: 16.

Logement 3 pièces situé près de l'église. S'adresser à Clément Rouleau, Tél.: 50.

Je suis à la disposition de quatre personnes désirant chambres et pension à un prix modique. S'adresser à Mme J.P. Fournier, 93 de la Gare, Montmagny.

Maison à louer, 6e rue Blvd St-Nicolas, 4 pièces plus salle de bain. Pour informations, s'adresser à Tél.: 1004-w.

Logements 4 pièces situé à 2 rue du pont, 1er étage, s'adresser à Tél.: 1360.

Logement à louer de 3 pièces, chauffé, conviendrait pour une ou deux personnes, situé à 23 rue St-Thomas, S'adresser à Raymond Côté, Tél.: 498-w.

Logement 5 pièces, bas. S'adres-ser à Tél.: 1041-w.

Logement à louer de 4 pièces, si-tué sur le Chemin du Cimetière. S'adresser à Tél.: 732-w.

ON DEMANDE

Fille ou femme demandée pour ouvrage général de maison, deux personnes, sans enfants. Libre le soir, coucher libre. S'adresser à Mme Louis A. Laberge, 184, St-Jean-Baptiste, Montmagny, Tél.: 168-w.

On demande une bonne pour famille de deux personnes. Bon salaire. Référence exigée. Heures libres dans la journée et toutes les soirées. S'adresser à Mme Ernest Proulx, 16 St-Joseph, Montmagny, Tél.: 49.

PROPRIETE à vendre

Endroit idéal pour un commerce et plusieurs loyers sur la rue St-Thomas

Pour informations, s'adresser à:

Les Editions Marquis,

Route Trans-Canada

Tél.: 37 — Montmagny.

AGENTS DEMANDES

Aimez-vous la vente à domicile? Belle occasion pour vous de servir clientèle établie dans: Beau-rivage, Parkhurst, Ste-Agathe, St-Sylvestre et environs. Un commerce profitable et durable, un avenir assuré. Des produits connus et indispensables dans tous les foyers. Demandez notre catalogue à FAMILLEX, C.P. 58, Dépt. T.G. Station C. Montréal.

Compagnie d'assurance cana-dienne française désire engager un représentant pour Montmagny et la région, plein temps ou à temps partiel. Salaire et com-mission ainsi que bénéfices so-ciaux. Si vous êtes désireux de vous bâtir un avenir, écrivez sans tarder à C.P. 93, Haute-Ville, Québec.

Avons besoin de personnes am-bitieuses pour détailler nos pro-duits dans les environs de votre localité. Avec notre agence pas de saison morte. Conditions in-téressantes. Plus de \$75. par se-maines assuré aux bons travail-lants. Conditions et catalogue gratuits sur demande. Dépt. du Recrutement, 2, C.P. 58, Sta-tion C, Montréal, 24.

Commerce Rawleigh maintenant vacant dans comtés Montmagny et L'Islet. Commerce bien éta-bli. Excellente occasion. Plein temps. Ecrivez à Rawleigh. Dépt. J-525-189, 4005 Richelieu, Montréal.

Chien égaré

Un jeune chien esquimau, cou-leur noire avec poitrine et bout des pattes blanches, s'appelant "Blackie", a été perdu diman-che dernier dans la région du Rocher Noir. Une récompense attend celui ou celle qui aidera à le retracer. S.V.P., télépho-nez à 360 ou 1094.

ATTENTION

Réparation de machines à cou-dre "SINGER" et toutes autres marques.

52 St-Jean-Baptiste, Montmagny, Tél.: 734.

Violent incendie...

(Suite de la première page)

tes les marchandises.

Le tracteur est une perte complète; sans être complète-ment détruit, l'entrepôt a subi de lourdes pertes. Les pompiers de St-Jean Port-Joli ont dû tra-vailer pendant trois heures avant de maîtriser cet incendie.

A LOUER

MACHINE A COUDRE à louer \$1.50 par semaine.

Centre de Couture Singer

100 St-Jean-Baptiste Tél.: 734

ATTENTION

Si vous avez besoin d'ar-gent, nous prêtons sur pre-mière et deuxième hypothè-que.

S'adresser à :

Raymond Cliche, 138 St-J.-Baptiste, Tél.: 115

AVON

Excellent territoire Avon libre. Clientèle établie. — Ecrivez dès maintenant et soyez la première à montrer les superbes spéciaux des Fêtes. Mme André Casavant, C. P. 432, Montmagny.

LA SEMAINE A

Radio Sacré-Coeur

(Du 12 au 17 octobre 1959)

LUNDI:

Mme Paule Develuy.
Rôle de la mère vs la télé-vision.

Chant: Paroisse N.-D. de la Garde, Québec

MARDI:

Ernest Palascio-Morin.
Rôle des artistes et des réa-lisateurs.

Chant: Manécanterie du Christ-Roi, Valleyfield.

MERCREDI & JEUDI:

Jean Delépierre, s.j.
(M) La vie est belle

(J) Le tragique de l'aven-ture humaine.

Chant: (M) Colette Vincent et Albert Bernard, Château d'Eau. (J) SS. de l'Imma-culée-Conception, Montréal.

VENDREDI:

Jacques Martineau, s.j.
Un homme revenait de cam-pagne.

Chant: PP. Jésuites, Mont-réal.

SAMEDI:

Ernest Gagnon, s.j.
Le dimanche des missions
Chant: SS. St-Paul de Char-tres, Ste-Anne-des-Monts.

Les Ténèbres...

(Suite de la page 6)
Personnalité puissante de Roubachof, on sent le drame de l'homme qu'un régime a tenté de briser. Animé d'un idéal élevé, Roubachof avait voué sa vie à la cause révo-lutionnaire. Dans sa profon-dité sincérité, il n'avait pas soupçonné un instant qu'il subirait à son tour les con-trecoups de l'offensive qu'il avait menée. Jusqu'au bout, il protestera de son innocen-ce, conscient de l'odieuse tra-hison dont il est la victime.

A VENDRE

Buick 1958, modèle "CEN-TURY" de couleur noire, 12,000 milles en parfait état. Propriété de feu Georges A. Collin. S'adres-ser à Léonce Collin, Bon Conseil, Tél.: 1189.



ATTENTION Vente et réparation

De machines à laver de toutes marques. Plusieurs pièces de réparation en mains. S'adres-ser à:

Louis-Marie Dubé

43, 3e Avenu. - Tél.: 1038

Matériaux de construction

M. Jos. Proulx, autrefois de Lemieux et Proulx, est maintenant propriétaire de

MARCELLIN LETOURNEAU INC.

à L'Isletville et Montmagny.

PLANCHES MURALES — CONTRE-PLAQUE — BRIQUES BLOCS DE CIMENT — LAINE MINERALE — CIMENT CHEMINEES FIRE CHIEF — PEINTURE GLIDDEN, etc.,.

JOS. PROULX

Montmagny — 5, rue Morin, Montmagny. — L'Isletville
Tél.: 569-W Tél.: CH 7-5262

Notre spécialité - les chaussures HEWETSON

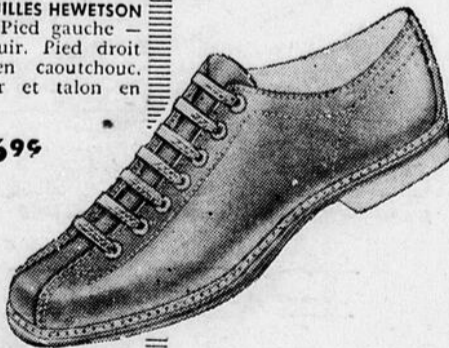


Pour la marque... la valeur le premier choix pour les quilles

Vous ne pouvez pas surpasser la flexibilité des souliers de quilles par Hewetson

OXFORD DE QUILLES HEWETSON genre "pro". Pied gauche — semelle en cuir. Pied droit — semelle en caoutchouc. bout en cuir et talon en caoutchouc.

\$699



Valeur Style Confort

Passes donc aujourd'hui! Nous serons enchantés de vous faire connaître les avantages qui ont rendu ces chaussures si populaires au Canada.

COMPTOIR DE CHAUSSURES, Enr.

Réal MONTMINY, prop.

30, St-Jean-Baptiste

Tél.: 312

OCCASIONS

A VENDRE
Hôtel — Restaurant — Propriétés — Commerces — Terrains.
CONFIEZ-NOUS LA VENTE DE VOTRE PROPRIETE.
L'Islet - Berthier - Notre-Dame du Rosaire - Cap St-Ignace - Montmagny.

IL N'EN COUTE RIEN DE NOUS CONSULTER

Transactions Immobilières, Enr.

24, rue Ste-Marie — Tél.: 1145 — Montmagny.

Un député a-t-il tous les droits?

M. Maurice Tellier, député de Montcalm et orateur de l'Assemblée législative, a admis être l'un des directeurs de la compagnie LaSalle Equipment, compagnie qui a vendu de la machinerie au gouvernement provincial.

Parlant de cette compagnie,

enregistrée en 1952, aux noms de M. Bernard Tellier, fils de l'orateur de l'Assemblée législative, M. Maurice Tellier, député de l'Union Nationale, et de M. Aimé Lacroix, de Mont-réal, monsieur l'orateur a déclaré: "Nous sommes représentants exclusifs de fabricants américains, et le gouvernement ne pouvait acheter ses pièces de rechange ailleurs. "M. Tellier a cependant nié être le président de cette compagnie, comme l'hebdomadaire l'Avenir and Sept-Iles Journal le laissait entendre.

A ce sujet, le chef du parti libéral avait cité l'article 69 de la loi de la Législature, qui se lit comme suit: "Nul, entreprenant, exécutant ou ayant directement ou indirectement, seul ou par l'intermédiaire d'un préposé ou d'un tiers, un contrat ou marché avec Sa Majesté, ou avec un officier public ou un département du gouvernement de cette province, se rattachant au service public de cette province, ou en vertu duquel les deniers publics de la province doivent être payés pour quelque service, matière ou chose, ne peut être nommé conseiller législatif, ou être élu député, ni siéger ou voter en l'une ou l'autre qualité."

Pour essayer de justifier son député, le chef de l'Union Nationale a cité pour sa part le paragraphe 2 de l'article 69, qui se lit comme suit: "2. Rien

CARTES D'AFFAIRES

Charles Godbout r.i.a.

Comptable en prix de revient
Ex-cotiseur à l'impôt fédéral
374, de la Salle Est,
Québec — Tél. : LA 3-3891

ECONOMISEZ

Pour tout accessoire d'autos
Voyez
Western Tire & Auto
Supply
500 Route Trans-Canada
Tél.: 1101 Montmagny

C.P. 267 — 67 rue St-Louis
Montmagny — Tél.: 148

Wilfrid Leblanc

Marchand général
Epicerie-Ferronnerie
Ciment national à maçonnerie
Spécialité: Peinture Glidden
Matériaux de construction
Moulée Full-O-Pep
Livraison immédiate par
camion

Dr Henri Dallaire

OBSTETRIQUE
MALADIE DES ENFANTS
16, rue St-Pierre
Heures: De 9 à 11 hres a.m.
Bureau: De 7 à 9 hres p.m.
TEL.: Montmagny 871
Cap St-Ignace 315

Tél. : 53

Dentiste Dr J.-L. Lavallée

Chirurgien-Dentiste
39, St-Jean-Baptiste, Montmagny

G.-A. PARIS, D.C.

Chiropraticien
103, rue de la Gare.
Tél. : 823
MONTMAGNY
Cap-St-Ignace. — Tél. : 325

Dr Marcel Laverdière

B.A., D.D.S.
Chirurgien-Dentiste
28, rue de la Gare.
Tél.: 293 — Montmagny.

Dr Em. Gobeil, O.D.

OPTOMETRISTE
— Edifice Allard —
Montmagny — Tél. : 43

Spécialiste

à Montmagny: — le samedi
A L'HOTEL-DIEU

Dr Paul Bigué

Yeux, Oreilles, Nez Gorge.
449, 3e Avenue — Québec

Dr Antoine Fiset

Médecine générale
Obstétrique.

9, rue Ste-Julie

TEL.: 462

DOCTEUR LAURENT LIZOTTE

Médecine Générale et obstétrique

4, rue de la Gare. — Tél.: 1150 — Montmagny.

(Ancienne résidence Dr J.-M. Bernatchez).

Au service de sa clientèle jour et nuit

Bureau : 592 Rés. : 767

Gonzague Bélanger

NOTAIRE

Assurances Générales.

4, St-Jean-Baptiste, Montmagny.

Téléphone : 72 (Edifice Allard)

Paré & Daveluy

Avocats

Jules Paré, Robert Daveluy
Rue St-J-Baptiste, Montmagny.

Marcel Ruelland

Tél: 363, rue de la Fabrique
DIRECTEUR DE
FUNERAILLES
Ambulance et corbillard
cadillac

RES. 631
TEL : BUR. 1183

DENIS GOBEIL, LL. L.

AVOCAT

34, rue de la Gare, Montmagny.

ARTHUR Fiset

Entrepreneur-Peintre. — Décorateur.
Plastrage. — Tapisserie.

Tél. : 607-s-2

St-Pierre.

JEAN-PAUL BOUCHARD

PEINTRE — DECORATEUR — TAPISSIER
SABLAGE DE PLANCHERS

22, 3e Avenue — Téléphone : 406 — Montmagny

JEAN LAVALLEE

ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN

Installation de tous genres,
Vente et service d'appareils électriques.

25, 3e Avenue

Tél. : 443

Transport Général — Pierre — Sable
Gravier à ciment.
Excavation — Terrassement — Remplissage

PAUL BRETON

11, rue Taché — Tél.: 980 — MONTMAGNY

Caron, Corriveau, Renaud & Cie, C.A.

COMPTABLES AGREES

Bertrand Caron, C.A. Lionel Corriveau, C.A.
Guy Renaud, C.A. Berchmans Chénard, C.A.
Régent Gagnon, C.A. Gérard Lapointe, C.A.
Raymond Madore, C.A.

86, rue de la Gare — Montmagny — Tél.: 1003
Bureaux: Montmagny - Rivière-du-Loup - Matane

Pour toutes vos assurances...

— CONSULTEZ —

PHILIPPE ROY INC.

courtiers d'assurances agréés.

MONTMAGNY

BUREAU : 102, rue St-Jean-Baptiste. Tél. : 92
RESIDENCE : 5, rue St-Joseph — Tél.: 240

LOUEZ UNE AUTO



pour les vacances,
les fins de semaine,
les noces...

MONTMAGNY DRIVE YOURSELF peut vous louer une automobile 1958 à un tarif raisonnable couvrant les assurances, l'essence et l'huile. Téléphonnez-nous dès maintenant pour obtenir des renseignements supplémentaires et pour placer votre réservation.

MONTMAGNY DRIVE YOURSELF enr.

Giles Bédard, prop.
Tél.: jour 553, soir 553w

GAGNANTS DU 6ième TIRAGE DU CONCOURS

"GAGNEZ A MONTMAGNY"

Les trois billets valent \$25.00, \$15.00 ou \$10.00, suivant l'ordre qu'ils nous sont rapportés.

Ces prix sont doublés si le gagnant est présent au tirage qui a lieu chaque samedi, à 3 h., à l'entrée du Cinéma Lafontaine.

\$25.00 — Mme Dr J.-C. Darveau, Montmagny. Billet E-72083, venant de Aimé Marois, garagiste, Montmagny.

\$15.00 — Udovic Collin, St-Pierre. Billet E-82919, venant de Patrice Corriveau, rue St-Pierre, Montmagny.

\$10.00 — Noël Labonté, Montmagny. Billet E-71759 venant de Aimé Marois, garagiste, Montmagny.

BILLETS NON RECLAMES A DATE (SEMAINES PRECEDENTES)

A-77552 venant de Jules Normand, rue De la Gare.

K-13427 venant de Mme Réal Morin, 6ième Rue.

K-9470 venant de Moderne Valet Service.

K-11891 venant de J.-Baptiste Couillard, rue De la Gare.

Demandez toujours vos billets, que vous soyez de Montmagny ou de l'extérieur.

VOUS Y AVEZ DROIT "GRATUITEMENT"

Vos billets vous donnent droit au tirage
D'une "Ford 1960" — 3 prix de \$100.00
le 30 décembre

Pour informations, s'adresser à :

Réal Laberge, 29 Ste-Marguerite, Montmagny, tél.: 352
ou au Poste CKBM, rue St-Thomas, Montmagny, tél.: 800

dans le présent article ne rend cependant inéligible, ou inhabile à siéger ou à voter, comme conseiller législatif ou député, une personne qui est actionnaire d'une compagnie constituée en corporation ayant un tel contrat ou marché, à l'exception d'une compagnie qui entreprend l'exécution de travaux publics."

M. Tellier n'est pas qu'actionnaire de LaSalle Equipment; il a lui-même avoué en être directeur. Il ne lui reste donc plus qu'à démissionner. A deux cents ans de distance, Québec vit de nouveau sous le régime de l'intendant Bigot.

Certaines personnes vont jusqu'à prétendre que le député une fois élu, devient le maître et que les contribuables n'ont plus qu'à obéir. On refuse d'admettre que le député est le serviteur du bien public et qu'il doit se comporter avec ses électeurs de la même façon qu'un employé avec ses employeurs. Il n'est pas étonnant qu'ensuite, le député, une fois arrivé au pouvoir, se divise avec ses collègues une partie des argents publics et va même jusqu'à faire voter une série de lois pour lui permettre d'agir ainsi. Il y a dans l'Evangile la parabole de l'économe infidèle; il y aura bientôt dans notre province, des députés qui devront dire au peuple s'ils ont été de fidèles serviteurs du bien commun ou s'ils ont profité de leur poste pour piger dans les fonds publics.

Le feu est fini, mon vieux.
C'est l'temps
du "p'tit coup d'coeur"
... le gin
de Kuyper
évidemment!



Blended Gin — Distillé au Canada

AU PALAIS DES QUILLEURS

LIGUE MIDGET

POSITION DES EQUIPES

Pos.	Equipes	P.J.	Pins	T.S.	PHS	PHT	P.G.	TG	P%
1	GASTON ROBIN	6	3303	1694	598	1694	5	2	7
2	GILLES ROBIN	6	3126	1512	569	1614	5	1	6
3	CLAUDE FRECHETTE	6	3022	1516	539	1516	2	1	3
4	DONALD BOULET	6	2664	1451	502	1451	0	0	0

PROCHAIN PROGRAMME

DIMANCHE, 11 OCTOBRE 1959

Allées 1-2: Claude Fréchette vs Don. Boulet — 3-4: Gaston Robin vs Gil. Robin.

LIGUE MASCULINE "B"

POSITION DES EQUIPES

Pos.	Equipes	P.J.	Pins	T.S.	PHS	PHT	P.G.	TG	P%
1	SALON DU MEUBLE	6	3663	1769	714	1894	4	2	6
2	IND. ROY (bureau)	6	3585	1711	649	1874	4	1	5
3	HOTEL MONTMAGNY	6	3465	1887	641	1887	2	1	3
4	IND. ROY (usine)	6	3491	1797	646	1797	2	0	2

PROCHAIN PROGRAMME

MARDI, 13 OCTOBRE 1959

Allées 1-2: Hôtel Montmagny vs Salon du Meuble — 3-4: Ind. Roy vs Ind. Roy

AU FOYER DES QUILLES

Après un arrêt de quelques jours, les ligues de quilles du Foyer des Quilles reprendront leurs activités la semaine prochaine. La retraite paroissiale de la paroisse St-Mathieu retenait plusieurs joueurs et la Direction a préféré reprendre la cédule lundi avec des équipes complètes. Aussi, la Direction en a profité pour compléter l'organisation de ses ligues de quilles du Foyer des Quilles.

Lundi soir, la ligue Mixte A sera au programme; mardi, ce sera au tour de la ligue Masculine A; la ligue B jouera mercredi et la ligue Masculine C, jeudi. Des détails sur la ligue Mixte B, vous seront communiqués la semaine prochaine.

Les cédules des ligues seront affichées au Foyer des Quilles en fin de semaine.

Cette semaine, à finir dimanche soir, le 11 octobre, \$5.00 sera remis à celle qui réussira le plus haut simple, et un autre \$5.00 sera remis à celui qui réussira le plus haut simple chez les hommes.

Le dévoué président des ligues de quilles du Foyer des Quilles, M. Gérard Langlois, et ses collègues de la direction, MM. Antonio Clouston, Raymond Robin et Alcide Cloutier, ne négligent rien pour satisfaire les quilleurs et quilleuses du Foyer des Quilles et pour ainsi en assurer le succès de toutes les ligues de quilles.

Des démarches sont présentement en cours et le Foyer des Quilles devrait, d'ici peu, être en mesure d'annoncer une nouvelle qui réjouira tous les ama-

teurs de quilles. Et sur ce, à la semaine prochaine.

Exposition — Concours de lapins

L'Association des Producteurs de Lapins de la Province de Québec Inc., de concert avec le Festival des Petits Animaux qui se tiendra au Palais du Commerce à Montréal, du 9 au 12 octobre prochain, a organisé une exposition concours de lapins de race pure. Cette exposition, ouverte à tous les éleveurs du Canada, comprendra plus de deux cents bêtes qui devront répondre aux conditions du concours.

L'organisateur du Festival, M. Georges Daoust, a voulu assurer au public une exposition de lapins comparable quant à la qualité des bêtes exposées aux expositions cunicoles de 1947 à 1951. C'est pourquoi il a demandé à l'Association des Producteurs de Lapins de prendre charge de toute cette section du Festival.

Comme on le sait, le Festival des Petits Animaux exposera de nombreuses races de chiens et de chats, des faisans, des cygnes, des perruches, des serins, des pigeons de toutes sortes ainsi que des poissons tropicaux, etc.

L'Association des Producteurs de lapins invite tous les

SAVEZ-VOUS QUE

A la maison, au bureau ou à l'atelier, une bonne aération aide à éviter la fatigue. Dans la chambre à coucher surtout, les fenêtres devraient toujours être ouvertes, ne serait-ce que de quelques pouces, pour que l'air se renouvelle.

éleveurs et le public en général à visiter l'exposition afin de se mieux familiariser avec les plus belles races d'animaux.



Réparation

de lessiveuses de toutes marques, y compris lessiveuses automatiques et aussi accessoires électriques.

Montmagny Service de Laveuse

ALBERT MATHURIN

182 Ste-Jean-Baptiste — Tél.: 1353-w

DÈS AUJOURD'HUI



Le sensationnel sedan, 2-portes FRONTENAC — l'une des superbes voitures fabriquées par Ford-Canada.

LA SENSATIONNELLE



FRONTENAC



Une nouvelle six-places canadienne, de sobres dimensions!

Voici la nouvelle voiture que vous attendiez! La nouvelle Frontenac spacieuse: elle offre six places confortables, plus un coffre à bagages de 23 pieds cubes. Son diamètre de braquage est de 38 pieds seulement. Et elle fait plus de trente milles au gallon d'essence ordinaire: Comment une même voiture peut-elle posséder toutes ces qualités? Grâce à une technique entièrement nouvelle. La carrosserie de la Frontenac est légère et robuste, car chacun de ses éléments joue le rôle d'une membrure. Elle est construite pour durer, car les surfaces exposées à la rouille sont revêtues

de zinc. La construction monobloc rend en outre la Frontenac étonnamment silencieuse. C'est une voiture que vous serez fier de posséder. Que vous choisissiez la boîte de vitesses standard ou la nouvelle transmission automatique, votre Frontenac sera agréable à conduire... et vraiment économique. Essayez la Frontenac! Faites l'expérience de sa spaciosité, de ses reprises brillantes, de ses freins puissants et sûrs, des économies qu'elle vous fera réaliser. Vous constaterez qu'elle mérite pleinement le qualificatif de "sensationnelle". Elle est en montre chez le vendeur Meteor.

Certains des dispositifs illustrés ou mentionnés sont standard dans certains modèles, facultatifs moyennant supplément dans d'autres.

Choisissez, dès aujourd'hui, votre Frontenac 2-portes ou 4-portes chez un vendeur Meteor-Mercury-Frontenac.

2825CP

Votre premier placement

Au cours des années, l'expérience acquise en s'occupant des finances de milliers de familles a démontré que l'assurance-vie devrait représenter le premier placement d'un homme. L'assurance-vie... voilà le placement qui assure à votre famille une protection immédiate... le placement qui constitue une base solide pour votre avenir financier.

René Adam

Représentant

L'Islet, P.Q. Tél.: 29-5-3

SUN LIFE DU CANADA

DIONNE & FRERE ENR.

ST-JEAN PORT-JOLI, QUE.

Paul Bélanger réussira-t-il à conserver son titre ?

Selon les experts en tennis sur table, Paul Bélanger serait le meilleur joueur de la province; d'ailleurs, ce gaucher a déjà été choisi pour représenter le Canada aux championnats mondiaux. Selon eux, pour être un bon joueur, il faut avoir un parfait contrôle de ses nerfs, qualité que Paul Bélanger possède au plus haut point. Sa tactique consiste à étudier son adversaire et lui trouver une faiblesse qu'il exploite ensuite pour amasser les points qui font la différence entre la défaite et la victoire. Un "smash" bas et qui frôle le filet est son atout principal et il l'utilise avantageusement.

Selon les connaisseurs, les joueurs capables de donner de la difficulté à Bélanger et même de lui enlever son titre sont Guy Courtois, Jacques Poulin et Nick Gadanyi... mais un tournoi n'est pas toujours sans surprise. Un fait est certain, ceux qui assisteront aux rencontres des 24 et 25 octobre prochains au Centre Civique pourront apprécier par eux-mêmes la qualité du spectacle que ces joueurs peuvent donner.

Voici les gagnants et les finalistes des neuf tournois joués la saison dernière.

Montmagny: Paul Bélanger, champion. Jacques Poulin, finaliste.
Sorel: Jacques Poulin, champion. Paul Bélanger, finaliste.
Montréal: Jacques Poulin, champion. Paul Bélanger, finaliste.
Palestre: Guy Courtois, champion. Nationale: Yvon Barrette, finaliste. Immaculée: Nick Gadanyi, champion. Conception: Joseph Temes, finaliste. St-Stanislas: Joseph Temes, champion. Nick Gadanyi, finaliste.
Ste-Agathe: Paul Bélanger, champion. Roger Désormaux, finaliste.
Sorel (2): Jacques Poulin, champion. Eddie Schultz, finaliste.
Montréal (2): Jacques Poulin, champ. Eddie Schultz, finaliste.
Montmagny 1959: ? champion. Montmagny 1959: ? finaliste.

Bonne chance à tous ceux qui s'inscriront au Tournoi du Bas du Fleuve qui se déroulera les 24 et 25 octobre prochains au Centre Civique de Montmagny.

Paul LARUE.

Les dix commandements du bon chasseur

—Traiter tout fusil avec le respect dû à une arme chargée. Telle est la grande loi de sécurité avec les fusils.

—N'apporter dans une automobile, un camp ou une maison que des fusils vides, démontés ou désarmés.

—S'assurer toujours que le canon et l'action sont libre de toute obstruction.

—Porter toujours son fusil de façon à pouvoir maîtriser la position de sa gueule, même en trébuchant.

—Etre sûr de son but avant de presser la gachette.

—Ne jamais pointer son fusil vers quelque chose sur quoi on a pas l'intention de tirer.

—Ne jamais abandonner la

garde d'un fusil à moins de l'avoir déchargé en premier lieu.

—Ne jamais sauter une clôture et ne jamais monter dans un arbre avec un fusil chargé.

—Ne jamais tirer sur une surface plate dure où à la surface de l'eau.

—Ne pas mélanger la poudre à fusil avec l'alcool.

Ligue de Quilles de l'Ass. de la Jeunesse Libérale de Montmagny

POSITION DES EQUIPES

Pos.	Club	P.J.	Pins	PHS	P.G.	T.G.	Pts
1-	ANDRE GAUDREAU	3	1825	644	2	1	3
2-	JACQUES LETOURNEAU	3	1765	620	2	1	3
3-	RAYMOND GAUMOND	3	1783	654	1	0	1
4-	DENIS GAUDREAU	3	1716	649	1	0	3

MOYENNES INDIVIDUELLES

Pos.	Joueurs	PJ	Pins	PHS	Moy.
11-	Antonio Paradis	3	307	106	102/
12-	Denis Paradis	3	298	125	99/1

Pos.	Joueurs	PJ	Pins	PHS	Moy.
1-	André Gaudreau	3	432	161	144/
2-	Pit Talbot	3	414	162	138/
3-	Jacq. Létourneau	3	405	164	135/
4-	René Gaudreau	3	387	140	129/
5-	Anjré Collin	3	385	138	128/1
6-	Ray. Gaumond	3	374	135	124/2
7-	Denis Gaudreau	3	373	135	124/1
8-	Denis Boulet	3	370	137	123/1
9-	Roger Montminy	3	352	156	117/1
10-	Cyrille Paradis	3	333	133	111/

PROCHAIN PROGRAMME

SAMEDI, 10 OCTOBRE 1959
Allées 7-8: André Gaudreau vs Jacques Létourneau
Allées 9-10: Raymond Gaumond vs Denis Gaudreau
André Collin, Sec.

Règlements en vigueur lors du tournoi du Bas du Fleuve

Les joueurs devront porter des gilets aux couleurs sombres. La balle officielle sera la Halex 3 étoiles.

Le serveur doit se tenir arrêté entre les lignes imaginaires formées par la prolongation des côtés de la table.

Le serveur doit tenir la balle sur sa main ouverte, non entre ses doigts, la lancer en l'air pour en-

suite la frapper; la balle est au jeu dès qu'elle quitte la main.

Si la balle est "filet", ou que l'arbitre considère que le receveur n'était pas prêt à jouer, on reprend le service.

Le jeu est arrêté par l'arbitre s'il y a obstacle en dehors du contrôle des joueurs, si un spectateur passe, si du bruit se produit, si la balle se brise en jouant.

Un joueur perd un point si sa raquette touche au filet ou à ses supports, s'il touche la balle au vol avant qu'elle n'ait touché la table de son côté, s'il touche la table de sa main libre ou s'il fait bouger la table.

La décision de l'arbitre est toujours finale.

DOUBLES

Les mêmes règlements s'appliquent en double mais le serveur a le droit de se tenir en dehors des lignes imaginaires formées par la prolongation des côtés de la table, toutefois la palette quand elle frappe la balle doit être entre ces deux lignes et en arrière de la table.

S'il y a égalité à 20, chaque joueur sert une seule fois, chacun son tour. Si un joueur sert ou reçoit au tour d'un autre, celui qui devait le faire doit le remplacer aussitôt l'erreur découverte à moins qu'on ait complété un groupe de 5 points avant la découverte de l'erreur, dans ce cas on continue le jeu comme si la suite des services ou de retours avait été ininterrompue. Dans ces cas, les points enregistrés avant la découverte d'une telle erreur sont valides.

Au service de l'Eglise

Une famille franco-américaine de Manchester, la famille Lacasse, qui compte onze enfants en a donné sept au bon Dieu. L'un d'eux, le P. Aimé Lacasse de la communauté des Pères Blancs, missionnaire en Afrique, est venu passer quelques mois dans son pays. Il a donné une retraite de dix jours aux Soeurs Blanches de Franklin, Pa., où se trouve une de ses soeurs.

L'Eglise en Algérie

D'après les statistiques les plus récentes, en 1958, l'archidiocèse d'Alger comptait 151 paroisses, 158 prêtres séculiers en exercice, 153 religieux, pour 350,000 catholiques sur 396,424 européens, et 2,670,000 musulmans. Le diocèse d'Oran: 106 paroisses, 149 prêtres séculiers en exercice, 67 religieux, pour 350,000 catholiques et une population totale de 2,173,719 eu-

ropéens et musulmans. Le diocèse de Constantine: 74 paroisses, 115 prêtres séculiers en exercice, 45 religieux pour 180,000 catholiques et une population totale de 3,500,000 âmes, de très forte majorité musulmane.

EDOUARD GENDREAU, Enr.

Marchand de bois. — Matériaux de construction.
Contreplaqué. — Gros et détail.

Préparation générale de bois

18, RUE LOUISE, MONTMAGNY.

Tél. Bureau: 845

Tél. Rés.: 687-W

LA SANTE AVANT TOUT!



Le Prof. BEN WEIDER

Le Prof. Ben Weider nous dit: "Ne négligeons point les avertissements que nous donne la nature!"

Souffrez-vous de mauvaise digestion, de trouble du foie, de maux de reins, de maux de tête, de constipation, d'engourdissement, d'urination fréquente et douloureuse?

Manquez-vous d'énergie et d'endurance? Souffrez-vous d'une condition physique déficiente? Possédez-vous une énergie sexuelle trop faible? Vous fatiguez-vous trop rapidement? Manquez-vous d'appétit? Etes-vous

irritable et nerveux? Votre organisme manque-t-il de résistance aux maladies et infections? Souffrez-vous d'insomnie? Votre sang est-il trop pauvre? En un mot, manquez-vous de confiance et de capacité vitale?

Il est temps de faire usage de nos remèdes, afin de régulariser votre organisme. Un corps sain combat avec succès les maladies. Le tonique VEGETAL WEIDER contient le laxatif approprié à votre système. Le tonique VEGETAL WEIDER a pour but d'éliminer les matières toxiques qui empoisonnent votre organisme.

Eczema - Boutons - Douleurs rhumatismales
Vous trouverez dans notre brochure les réponses aux questions les plus importantes que vous pose votre organisme.

Ecrivez pour obtenir la brochure gratuite s'intitulant: "LA SANTE AVANT TOUT!"

St-Pierre & Vachon
Enrg.

Produit de haute qualité!
Toujours de l'avant!
Pour vous bien servir!

ST-PIERRE & VACHON, ENR.

C. P. 275 — LEVIS, Qué. — Tél.: TE 7-8916

Veuillez m'expédier votre brochure gratuitement sans obligation de ma part.

NOM

ADRESSE

VILLE

AVIS

L'Unité Mobile des examens pour permis de conduire sera à Montmagny le mardi, 13 octobre.

Saviez-vous que...

Le meilleur endroit pour faire un placement d'argent qui vous rapportera le double est au magasin du chic sportif

Robert (Bob) Normand

45, rue St-Jean-Baptiste — Tél.: 757
(En face du magasin Thrift).

Un dépôt de 2 dollars par semaine, à partir de maintenant, vous donne droit, au bout de 35 semaines à un habit ou un paletot d'une valeur de \$70.00. De plus, à chaque semaine, vous prenez part au tirage d'un paletot ou d'un habit tout fait ou sur mesures, d'une valeur de \$70.00. Ce tirage a lieu tous les samedis après-midi,

Le gagnant est MAURICE FOURNIER de la rue Taché
Le billet fut tiré par Monsieur Jacques Paquet.

N'attendez plus, enregistrez-vous dès aujourd'hui au Super concours qui vous donne la chance de gagner un habit ou un paletot d'une valeur de \$70.00 chez

ROBERT "Bob" NORMAND

ATTENTION SPORTIFS
de Montmagny et de l'extérieur.

La saison du patinage approche, Venez voir et commandez vos patins C. C. M., Bauer ou Samson. Nous avons costumes et articles dans les trois marques. Pour plus de détails, consultez "BOB," expert dans ce domaine.

Venez voir les nouveautés d'automne.

Tableau d'honneur à l'Ecole Beaubien (garçons)

7e année (préclassique) — Ph.-André Morin, 88.5; Yvon Paquet, 86.5; Benoit Fradette, 85.5; Ls.-Alfred Robin, 85; Claude Robin, 81.5.
 6e spéciale — Marc Coulombe, 90.5; Claude Marchand, 83.7; Raynald Langlois, 78.8; Réjean Nicole, 77.7.
 6e année A — Jean Gendreau, 85.8; Marc Paquet, 82; Paul-André M., 82; Camille Bé-rubé, 81; Pierre Rochefort, 80.
 6e année B — Marc Belley, 87; Jacques Fournier, 85; Yvon Desrosiers, 85; J.-Marc Laprise,

84.5; Serge Mathieu, 83.2.
 5e année A — Robert Guay, 82.2; Clément Coulombe, 81.7; P.-Paul Fournier, 81; Gaétan Masson, 79.5; Richard Langlois, 79.2.
 5e année B — Benoit Poulin, 92.7; Bernard Casault, 90.7; Yvan Chassé, 88.8; Normand Coulombe, 88; Bernard Thibault, 85.6.
 5e année C — Bruno Morin, 92.9; Alain Bernier, 90.9; Pierre Létourneau, 86.2; Jacques Collin, 83.1; Roger Dubé, 81.6.

Tableau d'honneur de l'Ecole Saint Pie X

SEPTEMBRE 1959

9e année:

Agathe Gaudreau, Bras Saint-Nicolas, 92.9%; Monique Gagné, 90.3; Céline Fournier, 87.8; Solange Bérubé, Sainte-Hélène de Kamouraska, 87.2; Thérèse Coulombe, Rivière-du-Sud, 83.3; Olivette Talon, Cap St-Ignace, 82.7; Doris Boudreau, 79.5; Marguerite Laberge, 79.1; Pauline Isabel, 78.8; Rita Laberge, 77.7; Monique Robin, Bras Saint-Nicolas, 77.4; Nicole Dassylva, 75.6; Pierrette Minville, 75.3; Zita Coulombe, 74.5; Cora Collin, 73.9; Denise Gendron, 71.1; Colette Thibault, Bras Saint-Nicolas, 69.5; Louise De Ladurantaye, 68.9%.

8e année:

pault, 68.4; Suzanne Thibault, Bras Pierrette Tondreau, 77%; Claire Cré Saint-Nicolas, 66.1; Nicole Lamontagne, Saint-Paul de Montmagny, 51.1%.

7e année:

Hélène Côté, 93.7%; Raymonde Ringuette, 89.5; Desneiges Coulombe, 89; Yvette Gaumont, 83; Lise Coulombe, 78.7; Huguette Pelletier, 77.5; Huguette Langlois, 75.5; Thérèse Lachance, 73.7; Gervaise Gagné, 73.2; Claudette De Ladurantaye, 71; Odette Coulombe, 70.2; Diane Fournier, 69.2; Nicole Dubé, 68.5; Solange Langevin, 68; Yvette Proulx, 66.7; Rita Paradis, 66; Julienne Guimont, Saint-Paul de Montmagny, 64; Lise Ringuette, 63.5; Céline Côté, 63.2; Lorraine Joncas, 62.7;

Echos du Palais de Justice

Un individu de St-Henri a été condamné à payer \$50. d'amende et les frais pour avoir transporté une charge non prévue par la loi en temps de dégel.

Un individu de Cap St-Ignace a été condamné à 2 mois de prison pour assaut.

Un résident de Lac Frontière a écopé de \$30 d'amende plus les frais pour avoir vendu une arme à feu enregistrée.

Un individu de Montmagny a été condamné à \$50. et les frais pour vente de liqueurs alcooliques sans permis.

Un résident de Ste-Perpétue a écopé de \$50. d'amende plus les frais pour avoir conduit son véhicule en état d'ébriété.

Un hôtelier de St-Damien a été condamné à \$50. d'amende et aux frais pour vente de liqueurs alcooliques sans permis.

Deux individus de St-Michel ont vu leur sentence suspendue pour vagabondage. Ils ont dû fournir un cautionnement de \$100.

Un individu de St-Roch-des-Aulnaies a été condamné à \$50. et aux frais pour avoir conduit son véhicule en état d'ébriété.

Un résident de St-François a été condamné à \$50. et aux frais pour avoir conduit son véhicule en état d'ébriété. Interdiction de conduire pour 2 ans.

Un résident de l'Islet a écopé de \$50. plus les frais pour avoir conduit son véhicule en état d'ébriété. Interdiction de conduire pour 3 mois.

La même sentence pour la même offense à un individu de St-Paul.

Un résident de Ladurantaye sous une accusation de vagabondage a été condamné à \$25. d'amende et aux frais. Il a versé en outre un cautionnement de \$100. pour un an.

LA TENSION

La haute tension artérielle, ou hypertension, pourrait se prévenir dans beaucoup de cas si les personnes qui ont dépassé la quarantaine suivaient un mode de vie plus raisonnable, prenaient le repos voulu, suivaient un régime approprié, vivaient à une allure moins vertigineuse et prenaient la quantité d'exercices approuvée par un médecin. Il serait utile d'éviter les fortes émotions. Des examens médicaux "subis à intervalles réguliers après avoir atteint la quarantaine aideront à découvrir si la tension artérielle est trop élevée. La Santé au Canada.

A VENDRE

Maison à vendre 2 logements sur la rue St-Octave, Montmagny. S'adresser à Claude Simoneau, Tél.: 1259-w.

Monique Morin, 60.2; Pauline Fournier, 58.7; Christiane Gendron, 57.7; Denise Isabel, 52.1; Monique Pelletier, 49.2.

CINEMA LAFONTAINE

Mer. Jeu. Ven. Sam. - 7, 8, 9, 10 octobre.
LES NAUFRAGES DE L'AUTOCAR
 CinémaScope

Jayne Mansfield, Dan Dailey

Dim. Lun. Mar. - 11, 12, 13 octobre.

DIEU SEUL LE SAIT
 Couleurs
 CinémaScope

Deborah Kerr, Robert Mitchum

Mer. Jeu. Ven. Sam. - 14, 15, 16, 17 octobre

LA BOURRASQUE
 Couleurs

Cameron Mitchell, Glynis Johns

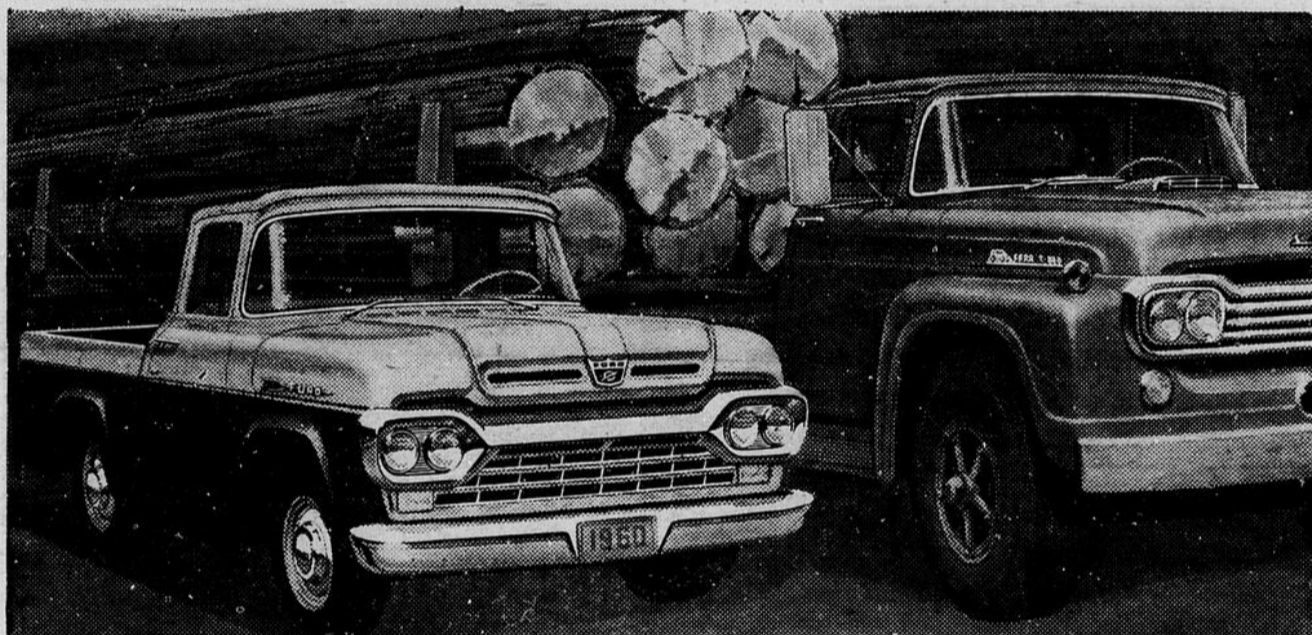
CINE - ETUDIANT

Samedi 10 octobre.

L'EXPEDITION DU FORT KING
 Couleurs

Rock Hudson, Barbara Hale

Voici les NOUVEAUX CAMIONS FORD 1960



Il existe un camion Ford pour toutes les tâches. A gauche, le pick-up de 5,000 lb PBV; à droite, un gros tandem dont le PBC atteint 75,000 lb.

d'une ÉCONOMIE CERTIFIÉE!

Voici une nouvelle preuve éclatante que les camions Ford 1960 peuvent vous faire économiser de l'argent!

Enfin, voici les camions Ford 1960... les camions qui ont "fait leurs preuves" au cours de longs essais dirigés par le Groupe de Recherches en Technique Automobile le plus important en Amérique. Ces experts ont certifié les résultats et les épreuves prouvent l'économie certifiée des camions Ford 1960!

Les pièces-clés, comme les freins, l'embrayage et le cadre, ont supporté d'épuisants efforts, l'équivalent d'années de service. C'est ce que nous appelons la *durabilité certifiée!* Le cadre du pick-up Ford 1960 durera plus longtemps parce que les experts ont certifié qu'il est 23.6% plus rigide.

Les pièces séparées ont été vérifiées en laboratoire et en pratique pour prouver la *sûreté de fonctionnement* des camions Ford 1960. Les conduits électriques des nouveaux Ford, par exemple, fonctionneront sans

défaillir trois fois plus longtemps que les anciennes installations!

De nouvelles modifications ont été apportées aux moteurs pour vous assurer que les camions Ford 1960 tireront de chaque gallon d'essence le maximum de puissance et de rendement. Par exemple, le 6-cyl. Ford, le moteur qui a obtenu le meilleur millage-essence lors du grand concours de consommation tenu l'été dernier, a été à nouveau amélioré afin de vous donner une économie encore plus grande. C'est là l'*économie d'essence certifiée.*

Voyez votre vendeur Ford. Il peut vous offrir les combinaisons moteur-essieu-transmission les plus nombreuses dans l'histoire des camions Ford. Il vous aidera à choisir les pièces qui vous donneront un camion parfaitement adapté à votre genre de travail.



Nouvelle souplesse qui réduit votre prix de revient. Exemple: le nouveau F-600 avec pont arrière de 16,000 lb pour grosses charges vous donne une capacité de poids-lourd au prix d'un poids-moyen.

Manoeuvrez avec facilité dans les espaces restreints, grâce aux cabines basculantes Ford, disponibles dans les séries poids moyen, poids lourd et extra-lourd. Transportent jusqu'à 1000 lb de plus sur l'essieu avant.

SIX ou V-8 — LES
CAMIONS FORD
 COÛTENT MOINS CHER

... à l'achat ... à l'usage ...
 et sont construits pour durer plus longtemps!

CHABOT AUTOMOBILES INC.

TEL.: 612

ROGER CHABOT, Prop.

R. R. No. 1 MONTMAGNY

SOYONS PRUDENTS EN FORET

La saison de la chasse bat son plein un peu partout dans la province. Bientôt les chasseurs, s'ils ne l'ont déjà fait, s'en iront gaiement dans les forêts cherchant à déceler la présence du gibier et se régaler à l'avance d'un bon steak de chevreuil. Pour d'autres l'ultime plaisir est de parader dans les rues de leur patelin en épatant leurs connaissances et leurs amis. Pour d'autres enfin, le titre de "bon chasseur" reste l'un des plus convoités.

Bien souvent cependant les "parties" de chasse sont gâtées par l'imprudencence et la sottise de ceux qui se servent d'armes à feu qui entre nous sont aussi dangereuses que celles dont se sert le soldat sur les champs de bataille. L'observance de quelques règles de prudence élémentaire sauvera peut-être la vie de l'un de vos compagnons et votre propre vie.

Il ne faut jamais transporter une arme chargée dans une automobile ou la déposer sans vider le canon et le magasin en entrant dans un champ. Plusieurs accidents mortels se produisent à la chasse au canard, lorsque les fusils chargés sont déposés sur les bancs de la chaloupe. Passe un canard, le chasseur prend son fusil qui heurte son siège; le coup part, mais pas sur le canard. Il est sans doute permis de prendre un petit coup pour se réchauffer quand il fait froid sur l'eau, mais un petit coup ne veut pas dire une ou plusieurs bouteilles.

On ne doit jamais pointer une arme sur quelqu'un, même pour plaisanter; ceux qui le font sont des idiots qui ne sont pas aptes à posséder un permis. Tirer sur l'eau présente la plupart du temps un grand danger; la balle rebondit souvent et peut tuer ou blesser toute personne se trouvant sur le côté opposé. Un talus de terre ou de sable fait tout aussi bien l'affaire pour améliorer votre tir.

Certains chasseurs s'obstinent encore à enjamber une clôture avec un fusil chargé. Il est si facile de déposer son arme sous la clôture avant de la traverser. Quelque chose qui bouge dans la forêt n'est

pas nécessairement un chevreuil ou tout autre gibier; c'est peut-être un autre chasseur ou un promeneur. Il vaut mieux risquer de voir le gibier s'enfuir que de voir un homme tomber.

Un bon chasseur porte toujours son arme de façon que, s'il trébuche, le coup parte vers la terre, ou de côté ou vers le ciel. Un nettoyage complet du fusil doit se faire fréquemment; une légère obstruction et même une goutte d'eau peut faire exploser le canon d'une carabine.

Il ne faut jamais laisser un fusil chargé là où se trouve des enfants. Dans les bois, portez un vêtement jaune; c'est la couleur qui se voit le mieux; le rouge peut être aisément confondu avec les

feuilles des arbres en automne.

On ne doit pas confier une arme à n'importe qui; le sport de la chasse n'est pas un sport d'enfants si intelligents qu'ils puissent être. Il existe aussi une catégorie d'idiots à qui l'on ne devrait jamais confier de fusil; il faut toujours se méfier de ces imbéciles et ne partir à la chasse qu'avec des compagnons qui respectent les armes à feu.

Les accidents de chasse sont devenus si tragiques et si nombreux qu'on devrait faire subir des examens à tous les chasseurs avant d'y mettre un permis de chasse. Cette précaution serait pour la protection des chasseurs eux-mêmes et du public en général.

Les premiers éducateurs de l'enfant sont ses parents

La lutte qui attend nos jeunes devient de plus en plus difficile à gagner.

Un facteur important de succès est la capacité de lire efficacement.

L'écolier qui lit à une vitesse de 100 mots à la minute au lieu de 200 doit dépenser deux fois plus de temps et d'énergie

que son condisciple pour parcourir la même route.

Il ne faut pas trop s'étonner de constater le grand nombre d'échecs scolaires; les certificats ratés cette année ont dépassé tous les records, surtout au niveau secondaire.

Il est d'autre part reconnu statistiquement que la relation existant entre le rendement scolaire et la capacité de se servir de ses yeux pour lire est très étroite.

Il faut enfin comprendre que de tels problèmes ne peuvent se résoudre uniquement par des lunettes; les optométristes offrent maintenant à leur clientèle tout un éventail de moyens indispensables à la conservation d'une bonne vision.

G. B.

A tous les chasseurs nous souhaitons bonne chasse en leur assurant que la prudence est la meilleure garantie d'une bonne partie de chasse.

Si cet article contribuait à éliminer un seul accident de chasse, son but serait atteint.



Votre désir se réalise...aujourd'hui

La Falcon est disponible dans le modèle Tudor et le modèle Fordor que vous voyez ci-dessus.

C'est le jour de la nouvelle Falcon!

Avez-vous désiré obtenir une voiture élégante, économique et pratique? C'est maintenant que votre désir se réalise dans la nouvelle Ford Falcon. Spacieuse pour la tête et les jambes, visibilité exceptionnelle en plus. Six adultes y logent confortablement. Grandes portières, caoutchouc-mousse sur le siège avant et spacieux coffre à bagages de 23 pieds cubes!

Le tout nouveau 6-cyl. de la Falcon fait en moyenne un peu plus de 30 milles au gallon—avec 90 chevaux-vapeur. Souplesse et impression

de sécurité comme dans une grosse voiture. La Falcon est agréable à conduire, même en circulation dense, grâce à ses dimensions commodes.

Le cliquetis n'a pas sa place dans la construction monocoque. Le dessous de la carrosserie est revêtu de zinc aux endroits exposés à rouiller. Et les ailes avant sont amovibles pour qu'elles puissent se remplacer facilement.

Cessez de désirer—venez chez le vendeur Ford le plus près de chez vous. Vous y verrez une voiture d'une merveilleuse logique!



LA NOUVELLE FORD *falcon*

UNE VOITURE D'UNE MERVEILLEUSE LOGIQUE

CONSTRUITE AU CANADA

(Certains dispositifs illustrés ou mentionnés sont standard dans certains modèles et disponibles moyennant supplément dans d'autres.)

CHABOT AUTOMOBILES INC.

TEL.: 612

ROGER CHABOT, Prop.

R. R. No. 1 MONTMAGNY

JE SUIS UN DE VOS VOISINS



L'assurance-vie est ma profession. Puis-je vous être utile?

L.-P. FORTIN

30, rue Frontenac, tél.: 960
C. P. 1033
MONTMAGNY

SUN LIFE DU CANADA

En marge de la Semaine des Loisirs

— Du 17 au 24 octobre. —

MOISIR ou S'EPANOUIR

Les temps ont bien changé depuis l'époque où la journée de l'homme se divisait presque également en deux parties: le travail et le repos. On connaissait alors à peine le mot loisir. On se levait avec le coq et l'on se couchait à l'heure des poules. On était rompu de fatigue et le sommeil était réparateur. Pour respecter le précepte divin on se soumettait, de mauvais gré, à une septième journée de repos, le dimanche. D'ailleurs, après avoir entendu la messe, on s'embêtait et l'on bâillait aux corneilles en regardant passer le monde, de la galerie encombrée de chaises berçantes.

Mais à mesure que notre monde s'est mécanisé et intellectuelisé, l'exode a commencé vers les villes et l'on a commencé à raccourcir les heures de travail par les deux bouts. On ne travaille plus du lever du jour au coucher du soleil, mais dans les usines, les portes s'ouvrent à huit heures. On fait 48, 40 ou 36 heures de travail par semaine. Que va-t-on faire du temps qui reste?

C'est le problème des loisirs. Disons tout de suite que chacun a ses préférences sur l'emploi de son temps de détente. Mais parce que les centres urbains grossissent sans cesse, les adeptes de telle ou telle forme d'activités de loisirs augmentent et finissent par former des noyaux imposants. C'est là que les loisirs organisés doivent aller aux devants des besoins et des goûts, suppléer la famille, continuer l'école et contribuer à préparer l'individu à mieux remplir son rôle dans la société, par un parfait équilibre de

l'économie de sa vie.

Les vieux préceptes restent les mêmes et l'homme doit, même au vingtième siècle, gagner sa vie à la sueur de son front. C'est ainsi que chacun a ses propres obligations personnelles qui sont professionnelles, familiales, sociales et religieuses. Les progrès de la science et l'évolution de l'humanité n'ont pas aboli la nécessité impérieuse du travail, la responsabilité familiale, les obligations de la vie en commun à côté de ses semblables et le devoir du culte.

Mais après qu'on a satisfait à toutes ces urgences, que faire?

Il y a des hiérarchies qu'il faut respecter dans l'organisation de sa vie. Entre le travail et le repos proprement dit, il faut donner, et au corps et à l'âme, les distractions qui vont mieux aider leur épanouissement à l'un et à l'autre. La gradation de ces nouveaux besoins doit assurément suivre les goûts de chacun, mais tous n'ont pas les moyens ni le talent de s'organiser comme il convient.

C'est là qu'une saine et compétente organisation de loisirs, pensés et établis sur une base uniforme, peut apporter une aide précieuse à toute notre société.

Il y a des gens qui ne tombent pas dans cette catégorie. Ils ont le temps d'étudier et de rencontrer ces nouveaux besoins: ils ont l'aisance matérielle; ils ont l'espace où se récréer et ils en ont le temps.

Mais à côté de cette infime proportion de privilégiés, il y a les autres, travailleurs anony-

mes, ouvriers laborieux, gagnepetits; la foule de ceux qui n'ont pas de chalet ni d'automobiles et qui sont tout de même assez intelligents pour ne pas condamner leurs enfants, à soirées longues, à la paresseuse station devant l'appareil de télévision. A eux, il faut donner des terrains de jeux, des Centres de loisirs, et pour bien faire fonctionner ces œuvres, il faut des organisateurs.

Ces organisateurs devront découvrir et former des moniteurs compétents, mi-psychologues, mi-athlètes, mi-professeurs pour guider, sans qu'il paraisse trop, l'immense armée de gens qui s'ennuient de ne savoir quoi faire de leurs dix doigts et dont les facultés intellectuelles s'enlisent à la lecture des feuilles à placotage, ou à l'ennuyant abandon au fauteuil de télévision.

Il faut beaucoup de discernement pour donner à chacun ce qu'il aime. L'ouvrier qui a peiné dur toute la journée ne se sentira pas attiré par des jeux et des sports violents; le garçon de bureau ne cherchera pas à s'attabler devant une table de monopoly; la sténographe devra aussi se dégourdir. Les loisirs organisés offriront cela à chacun, à l'échelle de ses besoins et de ses goûts.

Depuis une décennie, on comprend bien l'importance et la portée du problème. Il touche la santé physique et morale de toute la population. Il se penche surtout sur la jeunesse qui ne peut que mieux préparer son avenir par un épanouissement complet de toutes ses facultés, dans une harmonie parfaite. Les autorités religieuses ne perdent pas d'occasion d'éveiller la génération actuelle à ce problème. Sa Sainteté Pie XII à maintes reprises, a développé le sujet; le pontife glorieusement régnant continue, dans le même sens, à vanter l'organisation des loisirs. Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger, nos évêques, nos éducateurs, nos sociologues, et disons-le à leur crédit, nos autorités civiles à tous les échelons, ont plus qu'ouvert leur sollicitude aux problèmes de loisirs, ils ont même délié les cordons de leur bourse.

Une foule de centres ont été érigés par toute la province, bastions de sauvegarde de la jeunesse sollicités par la nonchalance et le parti du plus facile, quand ce n'est pas par la pente des plaisirs épuisants et du vice.

Mais aussi longtemps que (Suite à la page 19)

Concours Miss Hospitalité

Monsieur John Beauchamp, président du Concours Miss Hospitalité qui a lieu chaque année sous le patronage de l'Association des Fournisseurs d'Hôtels et Restaurants, a annoncé aujourd'hui que les inscriptions pour participer au concours Miss Hospitalité 1960 devront être adressées entre le 2 octobre et le 15 décembre.

Ce concours, dont le but est de contribuer à l'amélioration du service dans les hôtels et les restaurants, est réservé une année aux serveuses d'hôtels et l'année suivante aux serveuses de restaurants. La gagnante de l'an dernier fut, pour les restaurants, Mme B. M. Cayer, du restaurant "Rustik" à Chateauguay, P.Q.

Monsieur Gérard Delage, administrateur de l'Association des Hôteliers de la Province de Québec qui organise cette année le

concours, a souligné de nouveau qu'il ne s'agit pas d'une épreuve de beauté et que la gagnante sera choisie uniquement pour ses qualités professionnelles et sa personnalité.

Les formules d'inscription et le règlement du concours sont adressés à tous les hôtels membres de l'association dans la province. Les concurrentes sont priées d'envoyer une photo ainsi qu'un petit texte dans lequel elles exprimeront leur opinion sur les qualités que doit posséder une bonne serveuse.

Miss Hospitalité sera élue au cours d'un dîner spécial, qui aura lieu jeudi, le 21 janvier; elle recevra différents prix d'une valeur totale de plus de \$1,000. Par ailleurs, une coupe portant le nom de la gagnante sera offerte à l'employeur de Miss Hospitalité 1960, qui l'exposera dans son hôtel jusqu'à la fin de l'année.

RAFFINÉE ET ÉPROUVÉE POUR VOTRE GENRE DE CHAUFFAGE

HUILE À POÊLE ESSO



UNE AUTRE BONNE RAISON
DE VOUS ADRESSER À
"votre fournisseur fiable"

pour obtenir des LIVRAISONS
RAPIDES et ASSURÉES



QUI S'Y CONNAÎT EXIGE IMPERIAL

JOS. PARADIS

TEL.: 138 — MONTMAGNY

"Ca ravigote"

toute la famille



BOLDUC et FILS, INC.

Embouteilleur autorisé.

15, rue de la Fabrique

Montmagny, P.Q.

DESIREZ-VOUS

UNE EAU CLAIRE

ET LIMPIDE

Exempte de tous germes et bactéries

CONFIEZ VOS PROBLEMES D'EAU A

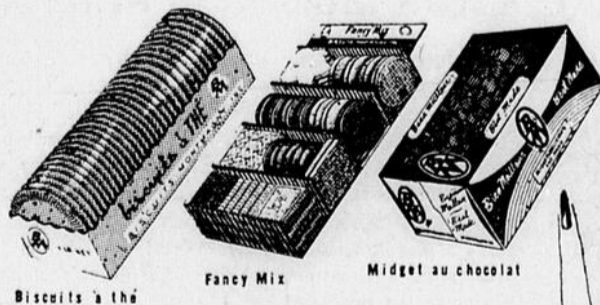
La Sanitation Hydraulique de Québec, Enr.

Rep. Raymond Gaudreau.

RUE ST-JEAN-BAPTISTE

TEL.: 829

MONTMAGNY



Biscuits à thé

Fancy Mix

Midget au chocolat

parmi les meilleurs biscuits
LES BISCUITS MONTMAGNY

sont encore
LES MEILLEURS



BISCUITS MONTMAGNY INC.

MONTMAGNY, QUÉBEC

EN VENTE CHEZ VOTRE ÉPICIER



LA POLITIQUE PROVINCIALE

Le chef du parti libéral provincial, M. Jean Lesage, vient d'accuser le président de l'Assemblée législative, Me Maurice Tellier, d'avoir violé la loi de la Législature et d'avoir manqué à son devoir d'impartialité en acceptant d'être fournisseur de pièces de machinerie pour le gouvernement.

Interrogé, le premier ministre de la province, M. Paul Sauvé, a répondu qu'il défiait le chef libéral de lui dire en vertu de quel article de la loi M. Tellier avait manqué à son devoir. La loi, a-t-il ajouté, précise justement que seul les ministres de la Couronne sont empêchés par la nature de leurs fonctions d'accepter des directorats de compagnies.

Ensuite des déclarations incidentales ont embrouillé les choses. M. Sauvé a affirmé que la loi permettant aux députés d'être actionnaires de sociétés commerciales transigeant avec le gouvernement avait été adoptée par le parti libéral. M. Lesage date d'avant le présent siècle et a répliqué que cette législation est due à un régime conservateur. Ce sont là des balivernes qui risquent tout simplement d'embrouiller le débat.

On doit plutôt se demander quels actes a posés M. Tellier, ce que dit la loi, ce qu'impose la décence ou moralité publique et quel jugement devrait porter les contribuables.

M. Tellier est directeur, — "je n'ai jamais été président, a-t-il dit, — d'une société commerciale qui a la distribution exclusive de certaines machinerie lourdes. Cette compagnie n'a jamais vendu de machinerie au gouvernement, mais elle lui a fourni pour plus de \$100,000 de pièces de remplacement sur de l'outillage acheté alors que la distribution était faite par une autre compagnie canadienne. Les comptes publics sont précis, les achats faits par le gouvernement à la compagnie dont fait partie M. Tellier se chiffrent par plus de \$100,000.

Sur les faits, pas le moindre doute. C'est acquis que M. Tellier est directeur de la compagnie et c'est admis que cette société a vendu au gouvernement.

Que dit la loi de la législature? Elle défend aux ministres de la Couronne d'être directeurs de compagnies, sous les peines les plus sévères. Elle défend aux députés et conseillers législatifs d'être directement ou indirectement intéressés dans une affaire qui se transige avec le gouvernement... mais elle ne leur interdit pas d'être actionnaires de compagnies faisant affaires avec le gouvernement,

sauf s'il s'agit de travaux publics.

Disons que cette distinction nous semble anormale, car un député ou conseiller législatif qui est actionnaire d'une compagnie faisant affaires avec le gouvernement a indirectement un intérêt dans un contrat public.

On peut ajouter que strictement parlant M. Tellier n'a pas violé la loi, car elle n'interdit pas aux députés d'être actionnaires de compagnies. M. Tellier, toutefois, n'est pas seulement actionnaire, il est directeur. Or la loi accorde une exemption spéciale aux actionnaires des compagnies et que cette permission ne s'étend pas jusqu'aux postes de directeurs,

car alors elle l'aurait clairement dit.

Mais même si M. Tellier n'a pas, strictement parlant violé la loi, est-il normal, est-il moral, que le président de l'Assemblée législative, qui n'est pas un ministre, d'accord, mais qui est plus qu'un simple député, transige indirectement avec le gouvernement? Nous savons très bien qu'à Londres, Ottawa ou en Ontario le président serait forcé par l'opinion publique de démissionner s'il était même soupçonné d'être susceptible de manquer d'impartialité à cause de ses relations d'affaires. Il démissionnerait même avant qu'on ne l'y force. Que se passera-t-il à Québec? Nous verrons bien!

Assemblées des conseils 4-H

Le bureau central des Clubs 4-H annonce que 9 assemblées des conseils régionaux des Clubs 4-H ont été organisées afin de permettre aux dirigeants des différents clubs de rencontrer les officiers provinciaux et de discuter ensemble du programme d'activités pour l'année 1959-60.

Ces assemblées ont lieu dans les différentes régions de la province et groupent au minimum 4 représentants par club. En effet seuls les présidents, les secrétaires, les gouverneurs et les conseillers moraux de chaque club font partie du conseil régional de leur région respective.

Les principaux points à l'étude portent sur la structure et la technique du mouvement 4-H, sur le thème de l'année: "4-H, Découvre la faune de tes forêts",

sur la division des membres en équipes et enfin sur les principales activités qui seront réalisées au cours de la prochaine année. Les officiers provinciaux estiment que plus de 1000 personnes prendront une part active à ces différentes réunions.

Les prochaines assemblées auront lieu aux endroits suivants: Ouest du Québec: Noranda, 10 octobre.

Laurentides: Mont-Tremblant, 17 octobre.

Chicoutimi - Lac St-Jean: Chicoutimi (Lac Brochet) 24 octobre.

Bas St-Laurent: St-Noël 31 octobre.

Rive Sud: Parke, 14 novembre.

Roger R. Côté, i.f.
Sec.-général adpjoint.

Voici la Meteor 1960



Le sedan 4-portes, Meteor Montcalm 1960, l'une des superbes voitures fabriquées par Ford-Canada.

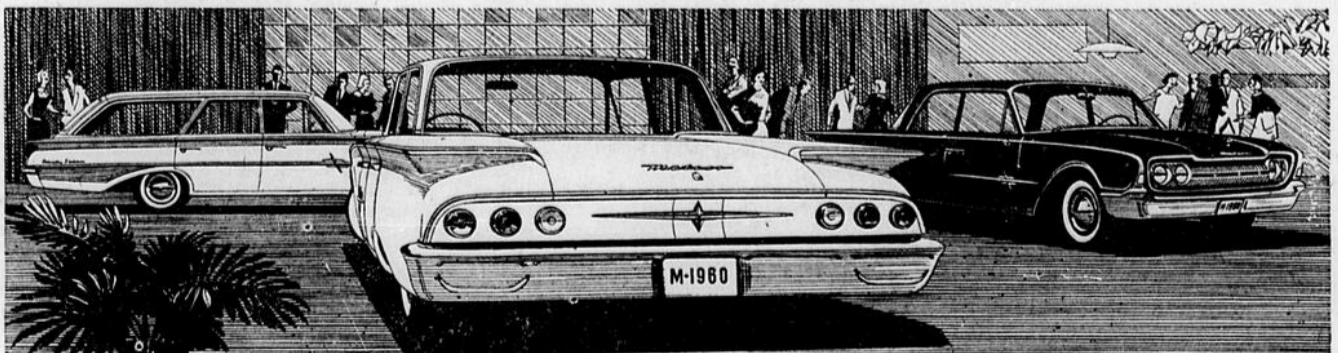
La voiture canadienne la plus novatrice de l'année!

La Meteor 1960 est de conception si originale que les douze modèles de ses quatre séries présentent trois toits différents. La Meteor est de style typiquement canadien. Chacune de ses lignes élançées a sa raison d'être! **Moteurs tout à fait nouveaux!** Ses moteurs V-8 Tempest et 6-Cyl. Econ-O-Fuel fournissent le maximum de rendement à la vitesse normale. Les moteurs standard fonctionnent parfaitement avec de l'essence ordinaire. Le nouveau filtre à huile à débit intégral vous permet de faire 4,000 milles sans changer d'huile. **Confort et commodité exceptionnels!** Des portières larges permettent de monter dans la Meteor et de descendre sans difficultés. Un épais caoutchouc-mousse recouvre la banquette avant. Six passagers jouissent de tout l'espace voulu à la hauteur de la tête et des épaules. **Grâce à des roues à voie plus large** et à une nouvelle suspension avant, la Meteor se joue des longs trajets et des cahots. La suspension arrière à auto-compensation empêche le tangage. Les freins ont une surface 25% plus grande! **La Meteor est la voiture canadienne la plus novatrice de l'année.** Allez admirer la plus belle Meteor jamais produite — au plus tôt chez le vendeur Meteor!

la Meteor 1960

MONTCALM • RIDEAU 500 • RIDEAU • WAGONNETTES

Certains des dispositifs illustrés ou mentionnés sont standard dans certains modèles, facultatifs moyennant supplément dans d'autres.



En montre dès aujourd'hui chez le vendeur Meteor-Mercury-Frontenac

DIONNE & FRERE ENR.

ST-JEAN PORT-JOLI, QUE.

En marge de...

(Suite de la page 18)

ces phares de salut resteront isolés et disséminés là où ils sont, on n'en peut attendre les résultats souhaités. C'est là qu'apparaît la nécessité d'un organisme indépendant, qui relie entre eux toutes ces avant-gardes et qui, par un plan bien pensé, puisse rayonner de l'un à l'autre, de son cœur qui en fournit la substance, le sang qui réchauffe et vivifie tous les membres.

Le temps est venue de l'action.

L'action sera double: vaste enquête pour cataloguer tous les besoins, à tous les niveaux; et bilan des moyens à prendre pour réaliser le plus beau projet d'une génération qui veut remplir son rôle dans la société. C'est ce que nous verrons dans un prochain article.

Les migrations européennes

A Genève, dans un communiqué intergouvernemental pour les migrations européennes, M.

Marcus Daly, directeur de cet organisme des Nations Unies, révèle qu'entre le 1er février de 913,000 émigrants (dont 1952 et le 30 juin 1959, plus 410,000 réfugiés) ont été trans-

portés par la C. I. M. E. Ils provenaient des pays suivants: réfugiés; Allemagne, de l'Ouest: Italie: 275,000 dont 37 mille 202,000 dont 120 mille réfugiés; Autriche: 146,000 dont

127,000 mille réfugiés; Grèce: 60,000 dont 9 mille réfugiés; Pays-Bas: 65,000 dont mille réfugiés; Hong-Kong: 13,000, tous réfugiés, etc. Les pays d'accueil ont été les suivants:

Australie: 254,000; Etats-Unis: 168,000; Canada: 146,000; Argentine: 99,000; Brésil: 76,000; Israël: 50,000; Vénézuéla: 38,000; l'Europe occidentale a accueilli 39,000 réfugiés.



ET VOICI, POUR 1960... LA BUICK DES BUICK

LA BUICK '60 À TRANSMISSION TOUTE À TURBINES

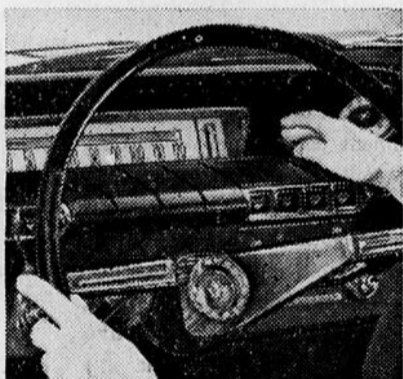
Sedan LeSabre 4 portes

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Une voiture dotée des perfectionnements de la transmission, de la suspension, des freins, des moteurs exclusifs à Buick • Une voiture robuste, luxueuse, confortable, silencieuse, sûre • Une voiture qu'il vous faut essayer bientôt.



QUALITÉ, CONFORT, SILENCE
Les portes s'ouvrent plus grand; il est plus facile de prendre place dans la Buick et d'en sortir. Son intérieur est vraiment celui d'une voiture familiale. Les sièges rehaussés, à rembourrage plus épais, ont été déplacés pour donner plus d'espace aux jambes. La Buick, par suite d'un large emploi de matériaux insonorisants et de la transmission par tube de poussée, est peut-être la voiture la plus silencieuse du Canada. Le nouveau programme de contrôle de qualité de Buick a été porté à la perfection avec la Buick à transmission toute à turbines.



NOUVEL INTÉRIEUR, PLUS DE COMMODITÉ
Buick vous offre un tableau de bord "Mirromagic" entièrement nouveau. Il permet au conducteur de lire l'indicateur de vitesse, la jauge à essence et les autres cadrans d'un seul coup d'oeil, dans un miroir inclinable à volonté selon le niveau des yeux. La Buick '60 présente aussi un nouveau dispositif de sécurité exclusif—la Sentinelle du Crépuscule†—qui allume automatiquement les phares au coucher du soleil, les éteint automatiquement le jour venu. Couleurs et tissus nouveaux, aménagements de grand luxe—tels que le plancher entièrement garni de tapis dans les Electra, Invicta et LeSabre—complètent ces intérieurs.



PERFORMANCES SUPÉRIEURES, MAIS ÉCONOMIQUES
1. La transmission toute à turbines*—exclusivité Buick—est d'une régularité et d'une douceur parfaites. Ses réactions sont plus vives que jamais. Plus aucun changement de vitesses pendant la marche.
2. Dans les freins Air-Flo à tambours d'aluminium—exclusivité Buick que ne présente aucune autre voiture canadienne, les tambours à ailettes à l'avant et à l'arrière intensifient le refroidissement. Un refroidissement rapide signifie des arrêts plus sûrs, une durée prolongée des freins. Les fentes des disques de roues permettent à un courant d'air venant de sous la voiture de passer constamment sur les tambours, ce qui ajoute à l'efficacité du refroidissement. (Ce sont des roues de 15" qui peuvent prolonger du tiers la durée des pneus.)
3. Les moteurs Wildcat—exclusivité Buick—allient rendement et économie. (Le moteur standard LeSabre est conçu pour assurer les performances propres à la Buick avec de l'essence ordinaire.)
†Facultative moyennant supplément.
*Montée moyennant supplément sur les LeSabre; standard sur les Invicta et Electra.

CHEZ LES CONCESSIONNAIRES... BUICK... EN CE MOMENT

La BUICK LESABRE
la plus économique des Buick

La BUICK INVICTA
la plus fougueuse des Buick

La BUICK ELECTRA
la plus luxueuse des Buick

Ne manquez pas "General Motors vous invite", tous les lundis soir, au réseau français de TV.

M-2608F

BEDARD AUTOMOBILES LTEE
RUE ST-JEAN-BAPTISTE — MONTMAGNY